

Wiadomości Ratuszowe



INFORMATOR URZĘDU MIEJSKIEGO W CIESZYNI

Cztery gminy, jedna strefa



Rusza Międzygminna Strefa Gospodarcza Cieszyn, Dębowiec, Hażlach i Skoczów. Samorządowcy podpisali porozumienie w sprawie utworzenia MSG 7 października w Urzędzie Miejskim w Cieszynie.

Międzygminna Strefa Gospodarcza to wspólny pomysł władarzy czterech gmin na Śląsku Cieszyńskim. Od teraz Cieszyn, Dębowiec, Hażlach i Skoczów mają wspólnie promować tereny inwestycyjne, wymieniać się informacjami na temat potencjalnych przedsiębiorców chcących zainwestować w jednej z tych czterech gmin powiatu cieszyńskiego. – *Jesteśmy przekonani, że podjęcie współpracy pomoże nam wyróżnić się w staraniach o zainteresowanie inwestorów, zoptymalizować koszty promocji i obsługi terenów gospodarczych, a także stworzyć i ukształtować na lata wizerunek samorządów jako przyjaznych, odpowie-*

dzialnych i otwartych na działania – czytamy w materiałach na piątkową konferencję.

W Cieszynie nad całością będzie czuwał Zespół Obsługi Inwestora, który będzie miał do dyspozycji instrumenty finansowe i niefinansowe. Chodzi na przykład o zwolnienie z podatku od nieruchomości dla firm, zainteresowanych inwestycjami na terenie miasta. Obowiązuje uchwała z maja 2014 roku w sprawie zwolnień niektórych nieruchomości z ww. podatku. Zwolnienie może np. dotyczyć gruntu zajętego pod budowę obiektów budowlanych przeznaczonych na prowadzenie działalności gospodarczej, maksymalnie do trzech lat czy od nowo wybudowanych obiektów związanych z działalnością wytwórczą lub usługową, za wyjątkiem działalności gastronomicznej. To właśnie w kompetencjach ZOI będzie przygotowywanie analiz, audytów oraz ofert.

Więcej o MSG napiszemy w kolejnym numerze *Wiadomości Ratuszowych*.

wot

Tramwaj powróci?

Kolejne projekty przygotowują wspólnie samorzady Cieszyna i Czeskiego Cieszyna. Jednym z nich jest połączenie śródmieści obu miast, oczywiście nie w dosłownym sensie. Na konferencji prasowej, która odbyła się w Urzędzie Miejskim w piątek 30 września, burmistrz Cieszyna, Ryszard Macura, powiedział, że rozważany jest powrót na ulice... tramwaju.

– *W tej chwili badam, czy rozwiązaniem celowym nie mogłoby być połączenie tych śródmieści tramwajem. Przy czym niekoniecznie będzie to tramwaj w dosłownym tego słowa znaczeniu, bardziej myślimy o wykorzystaniu nowoczesnych technologii, w tym pojazdów energooszczędnych* – mówił cieszyński władarz. Jak zaznaczył, nie chodziłoby o regularną komunikację, ale przede wszystkim o atrakcję turystyczną.

– *Musimy jednak zbadać koszty, bo nie chcemy fundować cieszyńnikom zbyt kosztownej inwestycji. Jeżeli ta atrakcja będzie w granicach możliwości finansowych miasta, to weźmiemy ją pod uwagę. Docelowo chodzi też o to, żeby uatrakcyjnić ulicę Głęboką, którą w mojej ocenie coraz chętniej odwiedzają nie tylko miesz-*

kańcy, ale także turyści – przyznał Ryszard Macura. Dodajmy, że tramwaje w Cieszynie jeździły w latach 1911-1921.

wot



Tramwaj na cieszyńskim Rynku.

Fot. ARC

Mnóstwo skarbów w trówie



Krystyna Golec z Dębowca wygrała w tegorocznej edycji Cieszyńskiego konkursu pieczenia strudla. Drugie miejsce zdobyła Erika Pindrová z Trzyńca, a trzecie Beata i Adam Figulowie z Kończyc Małych oraz Jan Gajdacz z Trzyńca. Wyróżniono także Annę Kies z Mysłowic.



Jak zawsze „Skarby z cieszyńskiej trówy” rozpoczęły się od symbolicznego otwarcia malowanej skrzyni. Dokonali tego m.in. burmistrzowie: Cieszyńska, Ryszard Macura (z prawej) oraz Czeskiego Cieszyńska, Vít Slovák.



Tradycyjnie „Skarby z cieszyńskiej trówy” zakończył Cieszyński Jarmark Rzemiosła, odbywający się na Wzgórzu Zamkowym. Pokazom rzemiosła towarzyszyły koncerty kapel regionalnych oraz występ zespołu „Slezan”.



Na Wzgórzu Zamkowym można było zobaczyć premierowy pokaz widowiska „Dux Poloniae Baptizatur” w reżyserii Bogdana Słupczyńskiego, które powstało z okazji 1050. rocznicy Chrztu Polski.

Rozkosze stołu i lektury...

W ramach *Skarbów z cieszyńskiej trówy* wyjątkowo bogaty program przygotowała także Książnica Cieszyńska. W piątek, sobotę i niedzielę odbyły się kolejno: pokazy czerpania papieru, wyjątkowe prelekcje i warsztaty kulinarne oraz maraton czytania tekstów gwarowych. Wszystkie imprezy cieszyły się sporym zainteresowaniem zarówno ze strony mediów, jak i samych uczestników (w samych tylko pokazach czerpania papieru zorganizowanych w Książnicy przez firmę Kalandar wzięło udział blisko 200 dzieci). Znaczną publiczność zgromadziły także debiutujące w Książnicy warsztaty kulinarne *Book & cook*, zorganizowane wspólnie przez biblio-

tekę i Stowarzyszenie Klub Kobiet Kreatywnych, a prowadzone przez *Kaszosferę*.

Tematyka „kuchenna” zdominowała także organizowaną pod hasłem *Z nolepy naszych łojców, III edycję maratonu gwarowego Czytamy po naszymu*. W czasie maratonu zaprezentowało się przeszło 20 uczestników, w tym piątka wyjątkowo utalentowanych dzieci – laureatów XII edycji konkursu *Po cieszyńsku, po obu stronach Olzy*. Wśród uczestników byli m.in. burmistrz Cieszyńska Ryszard Macura, prezes PZKO w Republice Czeskiej Jan Ryłko, a także ceniona pisarka ludowa młodego pokolenia – Ewelina Szućcik z dziećmi. Otwierając maraton burmistrz Ryszard Macura powiedział: – *Był taki czas, kiedy na Śląsku Cieszyńskim gwarą mówiło się wszędzie i był okres, gdy mówiliśmy nią dużo mniej. Teraz ponownie nastał czas, gdy nasza gwara odżywa.*

Życzę wam więc, byście mowę naszych ojców nadal pielęgnowali. Warto podkreślić, iż maraton zrealizowany został dzięki wsparciu Urzędu Miejskiego, Starostwa Powiatowego w Cieszyńcu i Macierzy Ziemi Cieszyńskiej.

Mat. pras.



Ceniona pisarka ludowa młodego pokolenia – Ewelina Szućcik z dziećmi.

W zdrowym ciele zdrowy duch



Renata Chamera-Wójcik i Włodzimierz Habarta zachęcają do aktywności fizycznej.

„Nie daj się zwyciężyć złu, ale zło dobrem zwyciężaj”, „Nie musimy wygrać. Wystarczy, że będziemy walczyć”, „Walcz w dobrych zawodach o wiarę, zdobądź życie wieczne: do niego zostałeś powołany” – te i inne cytaty z Biblii oraz hasła przyświecały czwartej edycji turnieju koszykówki ulicznej, który został rozegrany w pierwszą niedzielę października na boisku Szkoły Podstawowej nr 2 z Oddziałami Integracyjnymi. Jak zawsze zawody zostały połączone z ewangelizacją, a przyświecało im hasło *Chrześcijanin to nie lamus*.

– *Dzieciaki myślą dziś, że jak ktoś wierzy w Pana Boga, to jest lamusem. Często wstydzą się chodzić do kościoła. My przekonujemy, że jest inaczej* – powiedział Włodzimierz Habarta ze Wspólnoty Przymierza Rodzin Mamre organizator zawodów. – *Hasło imprezy zaczerpnęliśmy od jednego z hip-hopowych muzyków chrześcijańskich, który*

śpiewał, że chrześcijanin to nie lamus, ale człowiek, który dzięki łasce Boga robi coś fajnego w życiu i się realizuje.

Na starcie niedzielnych zawodów stanęło 13 drużyn, blisko 50 zawodników, rywalizujących w dwóch grupach wiekowych: szkoły podstawowe oraz gimnazja i starsi. W grupie starszej wygrała ekipa Impossible Team, przed Czarnymi Owcami oraz ekipą Fire Ball, w grupie starszej kolejność była następująca: 1. LOB City, 2. Dzikie Stokrotki, 3. Zamarski City.

Renata Chamera-Wójcik, dyrektor SP 2 z Oddziałami Integracyjnymi w Cieszynie, zwróciła z kolei uwagę, że w imprezie bawili się przedstawiciele różnych pokoleń.

– *Są tutaj całe rodziny, młodzi pokazują, że potrafią się świetnie bawić. Czas wolny można spędzać inaczej, niż przed komputerem czy – co gorsza – zażywając dopalacze. W naszej szkole promujemy popularne hasło „W zdrowym ciele zdrowy duch”. Sport może być ucieczką od wielu negatywnych rzeczy i zjawisk* – przekonywała dyrektorka „dwójki”.

wot



W turnieju wzięło udział 13 drużyn.

Zdjęcia: Tomasz Wolff

Podwójny jubileusz u sióstr miłosierdzia

20-lecie bursy żeńskiej oraz 140-lecie obecności sióstr boromeuszek w Cieszynie – te dwa jubileusze świętowano w czwartek 29 września. Z tej okazji chętni mogli zwiedzić pomieszczenia bursy oraz przyklasztorne muzeum, odbyła się także msza święta.

– *Siostry 140 lat temu przybyły do Cieszyna, 24 stycznia. Przeniosły tutaj działalność, którą wcześniej prowadziły w Nysie i Trzebnicy, a były to szkoły i internaty. W latach 60. XX wieku działalność wychowawcza się zakończyła, natomiast bursę reaktywowano w 1996 roku i dziś przeżywamy 20-lecie* – powiedziała siostra Laura Zielińska ze Zgromadzenia Sióstr Miłosierdzia św. Karola Boremeusza z domem generalnym w Mikołowie.

Oprócz tego siostry opiekują się osobami starszymi i schorowanymi, prowadząc zakład opiekuńczo-leczniczy. – *Staramy się odpowiadać na potrzeby kościoła, danej epoki. Kiedy kończyło się szkolnictwo, zgromadzenie podjęło decyzję, że będzie się opiekować chorymi, bo tak naprawdę naszym głównym charyzmatem jest miłosierdzie* – dodała boromeuszka.

Zgromadzenie powstało w 1652 roku i jako patrona obrało sobie Karola Boro-

meusza, którego – jak przekonuje siostra Zielińska – charakteryzowało wielkie miłosierdzie i pokora. Ewenementem jest to, że jednym ze ślubów, jakie składają siostry, jest na początku miłosierdzie, a dopiero później są trzy pozostałe, jak we wszystkich zgromadzeniach, czyli czystość, ubóstwo i posłuszeństwo. Stąd też dobiegający powoli końca Rok Miłosierdzia jest dla cieszyńskich boromeuszek jeszcze bardziej wyjątkowy.



Jubileusz upłynął śpiewająco...

Zakład opiekuńczo-leczniczy dysponuje około 150 miejscami, w bursie dla dziewcząt mieszka 31 uczennic z cieszyńskich szkół oraz kilka studentek. Siostry boromeuszki stworzyły dla młodzieży doskonałe warunki do pracy i wypoczynku. W bursie panują podob-

ne zasady, jak w innych tego typu placówkach – w całym obiekcie jest dostęp do bezprzewodowego internetu, do dyspozycji dziewcząt są między innymi jadalnia, kaplica oraz biblioteka połączona z salą telewizyjną czy przestronna sala na poddaszu, w której można skorzystać z komputera oraz odrobić lekcji.

– *Największym atutem bursy, oprócz doskonałych warunków, jest... brak chłopców* – przyznała z uśmiechem Gabriela Drzewiecka, uczennica Zespołu Szkół im. Władysława Szybińskiego, mieszkanka Skoczowa. – *Gdyby tu byli, to by nam przeszkadzali i nie dałybyśmy się rady skupić na nauce.*

Te same powody skłoniły do wybrania bursy Dominikę Legierską z I LO im. Osuchowskiego. Poza tym, dziewczyna mieszka w Istebnej, więc codziennie na dojazdy traciłaby ponad dwie godziny.

– *W gronie dziewcząt jest bardzo fajnie. Jest czas zarówno na naukę, jak i inne formy. Z wszystkim musimy zdążyć do 22.00, bo wtedy rozpoczyna się cisza nocna. W wyjątkowych sytuacjach, gdy któraś z nas potrzebuje się jeszcze uczyć, cisza trwa od 23.00* – przyznała Dominika.

W piątek wszystkie dziewczyny rozjeżdżają się do domów. W bursie zostaje „jeden mężczyzna”, jak określany jest zółw.

wot

Zielone światło dla helikopterów

Do końca 2017 roku na dachu Szpitala Śląskiego w Cieszynie powstanie lądowisko dla helikopterów sanitarnych. Nowoczesną aparaturę medyczną służącą pacjentom zyska także Szpitalny Oddział Ratunkowy. Cieszyński szpital otrzymał blisko 5 milionów złotych dotacji, przyznanej na ten cel przez Ministerstwo Zdrowia.

Zapewnienie przez oddziały ratunkowe całodobowych lądowisk dla służb ratowniczych jest jednym z wymogów, jaki nałożyło na szpitale rozporządzenie ministra zdrowia z 3 listopada 2011 r. To dlatego Szpital Śląski od dwóch lat stara się o pozyskanie środków na realizację tej ważnej dla mieszkańców regionu inwestycji. Cieszyńska placówka została wybrana przez ministerstwo w postępowaniu konkursowym, w którym startowało 90 jednostek i otrzymała aż 50 punktów, co dało wysokie, siódme miejsce na liście projektów zakwalifikowanych do dofinansowania. Sukces ten był możliwy dzięki precyzyjnemu przygotowaniu szpitala do inwestycji oraz dobrze opracowanemu wnioskowi o dofinansowanie.

Nowoczesne lądowisko dla śmigłowców ratunkowych zostanie wybudowane na dachu Pawilonu Łóżkowego szpitala cieszyńskiego końcem 2017 r. To jednak niejedyna inwestycja, jaka została zaplanowana w ramach projektu. Uzyskane dofinansowanie pozwoli na doposażenie Szpitalnego Oddziału Ratunkowego, który zyska m.in. nowoczesny aparat rentgenowski oraz aparat USG, co poprawi jakość badań diagnostycznych. Dzięki zakupowi niezbędnych urządzeń i sprzętu medycznego w oddziale utworzone zostanie dodatkowe stanowisko w ramach wstępnej intensywnej terapii.

Jak zaznacza Czesław Pługawko, dyrektor Szpitala Śląskiego, dzięki rozbudowie infrastruktury placówka nie tylko osiągnie pełną funkcjonalność, ale też będzie jeszcze lepiej skomunikowana oraz zwiększy dostępność do świadczonych usług medycznych dla wszystkich mieszkańców regionu.

– Budowa lądowiska pozwoli na jeszcze bardziej efektywne niesienie ratunku i możliwość podjęcia natychmiastowych działań na rzecz osób



Już wkrótce śmigłowce Lotniczego Pogotowia Ratunkowego będą mogły lądować na dachu Szpitala Śląskiego w Cieszynie.

w stanie nagłego zagrożenia zdrowia lub życia, np. ofiar niebezpiecznych wypadków. Zapewnienie usług ratownictwa medycznego siedem dni w tygodniu, 24 godziny na dobę jest niezwykle ważne w przypadku powiatu cieszyńskiego, w którym przebywa nie tylko lokalna społeczność, ale również duża liczba osób przyjezdnych – zaznacza Pługawko.

Przy okazji realizacji przedsięwzięcia, budynek Pawilonu Łóżkowego przejdzie modernizację zabezpieczeń przeciwpożarowych. Część prac zostanie sfinansowana ze środków samorządu powiatu cieszyńskiego.

Cieszyński szpital uzyskał już liczne decyzje administracyjne, przygotował stosowną dokumentację projektową i uzyskał pozwolenie na budowę. W najbliższym czasie zostanie podpisana umowa o dofinansowanie z Ministerstwem Zdrowia oraz ogłoszone zostaną przetargi na realizację inwestycji. Zgodnie z założeniem, pierwsze prace rozpoczną się jeszcze w tym roku.

Mat. pras.

Przygody z baśnią



Fot. Biblioteka Miejska

Dzieci zagłębiły się w przygody skrzata Kacperka.

Niecodzienną znajomość z najdziwniejszymi postaciami mieszkającymi w *Kossakówce*, a opisanymi przez Zofię Kossak w książce *Kłopoty Kacperka górckiego skrzata*, mieli okazję zawrzeć drugoklasiści z SP 3 w Cieszynie, którzy 29 września odwiedzili Oddział dla dzieci Biblioteki Miejskiej w Cieszynie. Podczas imprezy pt. *Przygody z baśnią* – warsztatów z elementami scenicznego czytania – dzieci wsłuchiwały się w tajemnicze dźwięki górckiego dworu, by ramię w ramię z cudacznymi klawikami, smolikami, kanaponami czy piruskami wędrować w głąb świata wyobraźni.

Zajęcia prowadziły aktorki Sceny Polskiej Teatru w Czeskim Cieszynie: Ewa Kus i Barbara Szotek-Stonawska. Niezwykły „spektakl” z udziałem dzieci powstał w ramach projektu *Artystycznie u Kossaków*, prowadzonego przez Centrum Kultury i Sztuki *Dwór Kossaków* w Górkach Wielkich.

Mat. pras.

Trening pod chmurką



Kolejna inwestycja w ramach budżetu obywatelskiego w Cieszynie jest gotowa. Miejski Zarząd Dróg poinformował, że zostały zakończone prace przy wykonaniu miejsca rekreacji sportowej, siłowni terenowej o nawierzchni bezpiecznej przy ul. Bobka, na terenie osiedla „Bobrek – Zachód”.

Siłownia pod chmurką powstała na terenie o powierzchni sześcioboku foremnego, na którym ustawiono dziewięć urządzeń siłowych i aerobowych. Warto jednak dodać, że projekt nie obejmował zakupu urządzeń.

wot



Do dyspozycji ćwiczących jest dziewięć urządzeń.

Fot. MZD

Warto oszczędzać energię

Człowiek, jak każdy żywy organizm, potrzebuje do życia energii. Podstawowe potrzeby energetyczne człowieka obejmują pożywienie, pracę i wykonywanie czynności niezbędnych do przetrwania – to przeciętnie 3000 kcal/dzień, czyli 3,5 kWh. Czy to dużo energii? Ależ skąd! Tyle energii zawarte jest np. w benzynie, która zmieściłaby się w małej butelce (0,33 litra).

Jednak współczesny człowiek potrzebuje do życia znacznie więcej energii. Otaczają nas przedmioty i urządzenia ułatwiające nam życie i poprawiające jego komfort. To lodówki, samochody, telewizory, piecyki gazowe, telefony, suszarki do włosów, telefony, kosiarki, czajniki elektryczne, odkurzacze, wiertarki i wiele innych. Wszystkie te urządzenia do swojego działania potrzebują energii w postaci prądu elektrycznego, gazu czy benzyny.

Ile zatem energii potrzebuje współczesny człowiek każdego dnia? Wszystko zależy od tego, gdzie żyje i z jakich urządzeń korzysta. Przeciętny Amerykanin potrzebuje codziennie 237 kWh energii, Polak 82 kWh, Chińczyk 59 kWh, Hindus 16 kWh, a mieszkaniec Tanzanii czy Bangladeszu tylko 6 kWh. Gdyby wszyscy ludzie żyjący na Ziemi (a jest nas 7,5 miliarda) konsumowali tyle energii, co Amerykanie, już dzisiaj wyczerpalibyśmy dostępne nam źródła.

Cały nasz dzisiejszy styl życia zawdzięczamy energii, która w ogromnej większości pochodzi ze spalania paliw kopalnych, czyli praktycznie z węgla, ropy naftowej i gazu ziemnego.

Na świecie produkcja prądu elektrycznego oparta jest w 80% na spalaniu paliw kopalnych, w 10% na spalaniu biomasy (drewno, słoma, inne palne odpady organiczne), w 2,5% na energii wody, 2,5% na energii jądrowej i energii wiatru oraz w 5% na energii Słońca, geotermii (ciepło wnętrza Ziemi) i innych. W Polsce sytuacja jest również mało ko-

rzystna: 87% wytwarzanej energii elektrycznej oparte jest na spalaniu paliw kopalnych, 5% na spalaniu biomasy, 4% pochodzi z energii wiatru, 2% z energii wody i 2% przypada na energię słońca, geotermalną i inne.

Paliwa kopalne są nieodnawialne i coraz szybciej się wyczerpują, a ich wydobycie wymaga coraz większych nakładów. I tak w 1900 roku energia zawarta w 1 baryłce (159 litrów) ropy naftowej wystarczała do wydobycia 100 baryłek ropy. Obecnie energia zawarta w 1 baryłce ropy wystarcza zaledwie do wydobycia 3 baryłek... Podobnie jest z węglem – najpierw eksploatowano złoża położone płytko, które nie wymagały wielkich nakładów, teraz wydobywa się węgiel z głębokości 1000 metrów i większej, co powoduje pogorszenie efektywności wydobycia i wzrost kosztów. Zarysowana sytuacja będzie się pogarszała, pozyskiwanie paliw kopalnych będzie coraz trudniejsze, a równocześnie ludzkość będzie potrzebowała coraz więcej energii. Czy jest zatem jakieś wyjście z tej dramatycznej sytuacji? Tak! Należy odejść od produkcji energii z paliw kopalnych, wykorzystywać w większym stopniu energię odnawialną, a przede wszystkim oszczędzać energię! Takie podejście jest korzystne z punktu widzenia ekonomii oraz ochrony środowiska naturalnego.

Najprostsze i najbardziej efektywne jest jednak oszczędzanie. Każdy z nas może oszczędzać energię, np. gasząc światło, które świeci niepotrzebnie, wyłączając żelazko gdy nie prasujemy czy też ogrzewając tylko te pomieszczenia, w których jest to niezbędne. Przepisy prawa nakładają na gminę ustawowe obowiązki podejmowania działań skutkujących oszczędnościami energii.

Te działania to przykładowo:

- ocieplanie budynków (ogranicza energię potrzebną do ich ogrzewania),
- wymiana starych nieefektywnych maszyn, urządzeń i pojazdów na nowoczesne energooszczędne,
- wymiana oświetlenia starego typu (żarowego) na nowoczesne (np. LED-owe),
- montowanie kolektorów słonecznych

(ogranicza energię potrzebną do podgrzewania wody użytkowej i ogrzewania pomieszczeń),

- wymiana okien na termooszczędne (ogranicza straty ciepła),
- wymiana źródeł ciepła na bardziej efektywne (np. zamiana pieców węglowych na wysokosprawne kotły gazowe).

Ubočnym, ale bardzo ważnym skutkiem przedstawionych powyżej działań jest ograniczenie emisji szkodliwych substancji, pyłów i gazów do środowiska, w którym żyjemy.

W Cieszynie wiele dzieje się w sprawach oszczędzania energii, podejmowane są energiczne działania, od 2015 r. zrealizowano liczne przedsięwzięcia z tego zakresu. Oto najważniejsze z nich:

- dofinansowano 32 zamiany ogrzewania węglowego w mieszkaniach i domach na nowoczesne i ekologiczne (gazowe, elektryczne),
- poddano kompleksowej termomodernizacji (ocieplenie, likwidacja pieców węglowych, nowoczesna instalacja grzewcza) osiem wielorodzinnych budynków mieszkalnych,
- dofinansowano ocieplenie ścian zewnętrznych straźnicy OSP Mnisztwo,
- wymieniono 250 starych okien w budynkach mieszkalnych na energooszczędne,
- wymieniono 134 wyeksploatowane okna w Szkole Podstawowej nr 3 na nowoczesne, ograniczające utratę ciepła,
- zmodernizowano kompleksowo kotłownię w Przedszkolu nr 7 (zużycie gazu zmalało o połowę!)
- przygotowano dokumentację modernizacji oświetlenia ulicznego.

Wszystkie wymienione przedsięwzięcia wymagały wyasygnowania z budżetu Cieszyna środków finansowych w wysokości 2651633 zł. To bardzo dużo, ale równocześnie to bardzo dobrze zainwestowane pieniądze. Przez najbliższe kilkadziesiąt lat, dzięki podjętym działaniom, uzyskiwane będą oszczędności, które przewyższą wielokrotnie poniesione nakłady.

Oszczędzajmy energię, naprawdę warto!
OŚR

Wspólnota dobrych słów

W przededniu astronomicznej jesieni na Wzgórzu Zamkowym dokonała się przemiana słów – uczennice i uczniowie z Liceum Ogólnokształcącego im. Antoniego Osuchowskiego, II Liceum Ogólnokształcącego im. M. Kopernika i Liceum Ogólnokształcącego Towarzystwa Ewangelickiego w Cieszynie zniszczyli postać składającą się ze stereotypowych, krzywdzących określeń osób po kryzysach psychicznych. Zrywając ze złymi słowami, powołali do życia nowe – pod przewodnictwem autorki happeningu, Marii Kozakowskiej, stworzyli manifest dobrych słów. To przesłanie od cieszyńskiej młodzieży do zdrowiejących, stało się jednym z eksponatów wystawy *Słowa na grani-*

*cy zmian. Kiedy (z)raniona tożsamość spotyka sztukę, którą można było oglądać w Zamku Cieszyn. To kulminacyjny punkt przedsięwzięcia *Słowa na granicy zmian*, który Cieszyńskie Stowarzyszenie Ochrony Zdrowia Psychicznego *Więź* realizuje z programu Narodowego Centrum Kultury.*

Gest solidarności ze zdrowiejącymi mógł stać się udziałem każdego odwiedzającego – przez cały czas trwania wystawy zebraliśmy w przestrzeni bastei dziesiątki ciepłych, ważnych głosów, które potwierdzają, że Cieszyn potrzebował tej wystawy. Wierzymy, że nawiązująca do stylistyki minimalizmu ekspozycja wyzwoliła maksimum dobrej energii płynącej ze współpracy osób po kryzysach psychicznych, licealistów i studentów Wydziału Artystycznego Uniwersytetu Śląskiego. Dziękując wszystkim zaangażowanym w tworzenie happeningu i wystawy,

wyrażamy nadzieję, że dzięki świadomemu posługiwaniu się słowem, mowa nienawiści skruszeje, a osoby po kryzysach psychicznych poczują się pełnoprawnymi obywatelami lokalnej społeczności.

Organizatorzy



Czas na porzucenie stereotypów.

Dom Narodowy zaprasza

Dzień latawca

I Otwarte Mistrzostwa Cieszyna w Lotach Papierowych Samolotów, konkurs na najpiękniejszy latawiec, wspólne zabawy w Drewnianym Centrum Rozrywki, warsztaty Stowarzyszenia *Kuklok*, podczas których będzie można samodzielnie wykonać latawiec oraz – dla pasjonatów historii – multimedialna prelekcja o bohaterach podniebnych przestworzy Franciszku Żwirce i Stanisławie Wigurze – wszystko to czeka na uczestników organizowanego po raz pierwszy w Cieszynie Dnia Latawca. Impreza odbędzie się w niedzielę, **9 października** w Domu Narodowym i na cieszyńskim Ryнку. Początek o godzinie 15.00.

Wstęp wolny, zapraszamy całe rodziny!



I OTWARTE
MISTRZOSTWA
CIESZYNA
w lotach
samolotów
z papieru

DZIEŃ LATAWCA

9 października 2016 od godz. 15.00
Rynek, Dom Narodowy w Cieszynie
WSTĘP WOLNY

Dekada muzyki

XXII Międzynarodowa Dekada Muzyki Organowej, Chóralnej i Kameralnej Cieszyn – Czeski Cieszyn 12-21 października.

Program

• **12.10** godz. 19.00 – Kościół Najświętszego Serca Jezusowego w Czeskim Cieszynie – Koncert Inauguracyjny *Krásy evropského baroka a romantismu* (Komorní Orchester Bohuslava Martinů, Lubomír Čermák – umělecký vedoucí, Lukáš Hutík – varhany)

• **13.10** godz. 19.30 – Kościół OO. Bonifratrów, Cieszyn – *Perły muzyki klasycznej* (Marcin Wolak – bas, Rafael Gabriel Przybyła – obój, Ewa Bąk – organy)

• **14.10** godz. 18.00 – Kościół Ewangelicki Na Niwach, Czeski Cieszyn – *Varhanní Koncert Arborea Autumnales* (Vladimír Rejlek – trumbeta, Jaroslav Tůma – varhany)

• **15.10** godz. 18.00 – Kościół Jezusowy, Cieszyn – *Dvorak w Ameryce* (Slezský Ekuumenický Sbor A Orchester: Ewald Danel – umělecký vedoucí orchestru, housle Magdalena Vlašic Danelová – Klar)

• **16.10** godz. 18.00 – Kościół Ewangelicki Na Rozwoju, Czeski Cieszyn *Ze života a korespondence skladatele Antonína Dvořáka* (Doležalovo Kvarteto: Václav Dvořák – housle, Ondřej Pustějovský – housle, Martin Stupka – viola, Vojtěch Urban – violoncello, Valérie Zawadská – umělecký přednes)

• **17.10** godz. 18.30 – Kościół św. Elżbiety, Cieszyn – *Wiedeński klasycyzm i jego prekursory* (Zespół *Musica Graziosa*: Paulina

Tkaczyk – flet traverso, klawesyn Bogumiła Gizbert-Studnicka – klawesyn)

• **18.10** godz. 19.30 – Kościół św. Marii Magdaleny, Cieszyn – *Z muzyką przez wieki* (Krakowskie Trio Stroikowe: Marek Mleczo – obój, Roman Widaszek – klarnet Paweł Solecki – fagot)

• **19.10** godz. 18.00 – Kościół Ewangelicki Na Rozwoju, Czeski Cieszyn – *Początek Paganinimu* (Pavel Šporcl – housle sólo)

• **20.10** godz. 18.00 – Kościół Ewangelicki Na Niwach, Czeski Cieszyn – *Mistrzowie kameralistyki* (Kwintet Śląskich Kameralistów: Dariusz Zboch – skrzypce, Jakub Łysik – skrzypce, Jarosław Marzec – altówka, Katarzyna Biedrowska – wiolonczela, Krzysztof Korzeń – kontrabas)

• **21.10** godz. 18.00 – Kościół Jezusowy, Cieszyn – *Koncert Finałowy Muzyka filmem inspirowana* (Orkiestra kameralna i soliści pod dyrekcją Jean-Claude'a Hauptmanna).

Organizatorzy: Fundacja Zdrowia Śląska Cieszyńskiego, Starostwo Powiatowe, Szpital Śląski, współorganizacja COK Dom Narodowy).

Podczas koncertu finałowego zostanie dokonana zbiórka na zakup videoduodenoskopy, urządzenia służącego do specjalistycznych badań dróg żółciowych i trzustki.



ZAJĘCIA TANECZNE

Taniec towarzyski

bez ograniczeń wiekowych

ZAJĘCIA ODBYWAĆ SIĘ
BĘDĄ W CZWARTKI
O GODZ. 20.00
COK „Dom Narodowy”

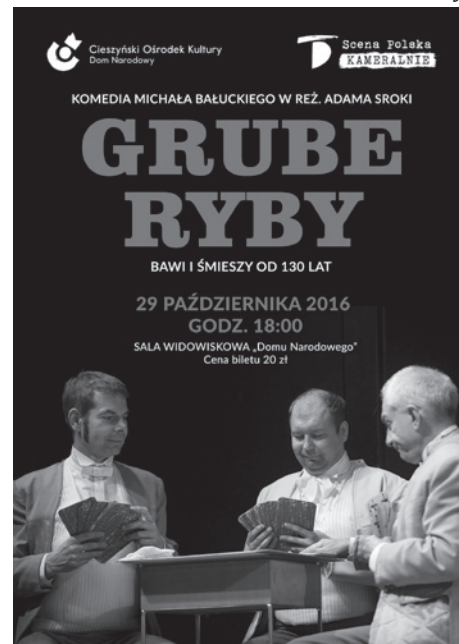
Cieszyński Ośrodek Kultury
Dom Narodowy
43-400 Cieszyn, Rynek 12 • tel./fax: +48 33 851 07 11 • www.domnarodowy.pl

Scena Polska Kameralnie

29 października o 18.00 odbędzie się kolejna premiera Sceny Polskiej Kameralnie – wspólnego projektu Cieszyńskiego Ośrodka Kultury i Sceny Polskiej Teatru Cieszyńskiego w Czeskim Cieszynie. Tym razem – z przymrużeniem oka – spojrzymy na życie krakowskich mieszczan drugiej połowy XIX wieku. Komedia *Grube Ryby* Michała Bałuckiego od ponad 130 lat niezmiennie bawi i śmieszy kolejne pokolenia widzów. W wyreżyserowanym przez Adam Srokę spektaklu występują: Mariusz Osmelak, Anna Paprzyca, Joanna Gruszka, Janusz Kaczmarski,

Dariusz Waraksa, Marcin Kaleta, Grzegorz Widera, Ryszard Pochroń i Patrycja Sikora. Bilety w cenie 20 zł do nabycia w COK.

COK Dom Narodowy



Cieszyński Ośrodek Kultury
Dom Narodowy

Scena Polska
KAMERALNIE

KOMEDIA MICHAŁA BAŁUCKIEGO W REŻ. ADAMA SROKI

GRUBE RYBY

BAWI I ŚMIESZY OD 130 LAT

29 PAŹDZIERNIKA 2016
GODZ. 18:00

SALA WIDOWISKOWA „Domu Narodowego”
Cena biletu 20 zł



AGG

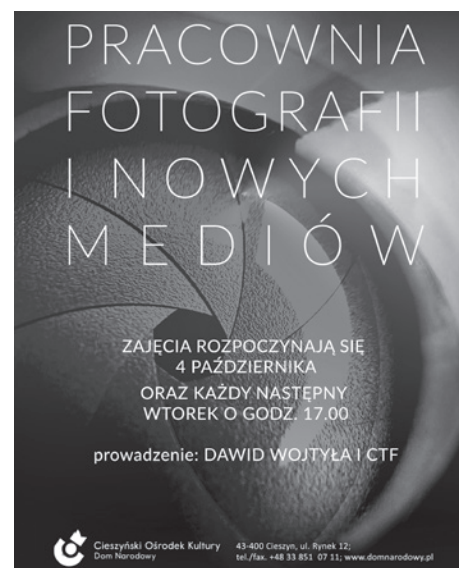
AMATORSKA GRUPA GITAROWA

Grasz dla przyjemności, lubisz grać z przyjaciółmi...?
Zapraszamy od 11 października 2016,
w każdy wtorek od 18.00 - 20.00
prowadzący: Michał Kasztura

ZABIERZ GITARĘ!

Cieszyński Ośrodek Kultury
Dom Narodowy

43-400 Cieszyn, ul. Rynek 12,
tel./fax: +48 33 851 07 11; www.domnarodowy.pl



PRACOWNIA FOTOGRAFII I NOWYCH MEDIÓW

ZAJĘCIA ROZPOCZYNAJĄ SIĘ
4 PAŹDZIERNIKA
ORAZ KAŻDY NASTĘPNY
WTOREK O GODZ. 17.00

prowadzenie: DAWID WOJTYŁA I CTF

Cieszyński Ośrodek Kultury
Dom Narodowy

43-400 Cieszyn, ul. Rynek 12,
tel./fax: +48 33 851 07 11; www.domnarodowy.pl

Zamek Cieszyn organizuje...

Miodowe wariacje

W październiku zapraszamy na warsztaty kulinarne z Dorotą i Aleksandrem Wojtasikami z Mandala Centrum. Uczestnicy poznają tajniki przyrządzania m.in. halawy, czyli pudingu z orzechami i miodem, słodkich kulek oraz aromatycznego napoju ziołowego z miodem. Warsztaty odbędą się **22 października** o 15.00. Wstęp – wejściówka rodzinna w cenie 10 zł (do nabycia w sklepie Zamku Cieszyn). Tego samego dnia, czyli **22 października**, o 17.00 zaplanowano pokaz filmu *Lowcy miodu* w reżyserii Krystiana Matyska, pokazujący życie pszczoł oraz poruszający problem ich masowego giniecia. W czasie projekcji młodsze dzieci zapraszamy do wspólnej zabawy. Informacje i zapisy: epanasiuk@zamekcieszyn.pl. Warsztaty i pokaz filmowy towarzyszą wystawie *Let's bee friends, czyli zaprzyjaźnij się z pszczołami*, która będzie prezentowana w Zamku Cieszyn do końca października. Opowiada ona nie tylko o tym, czym zajmują się pszczoły i jak wygląda praca pszczelarza, ale w jaki sposób chro-

nić te owady, a także pokazuje, jak pszczoły inspirują projektantów i architektów.

Rękodzielniczy beskidzcy

To wystawa fotograficzna Adama Brzozy, promująca lokalnych twórców i ich wyroby w ramach projektu Beskidzkiej 5. Wystawa jest odpowiedzią na potrzebę prezentacji lokalnej kultury, sztuki i rzemiosła. Niezbędnym dla zachowania lokalnej kultury jest umożliwienie czerpania finansowych korzyści przez samych twórców. Tylko w takim przypadku liczyć można na przekazanie kolejnym pokoleniom umiejętności, które prócz wartości kulturowych, traktować będzie można jako źródło zarobków. Autor zdjęć, Adam Brzoza jest artystą fotografikiem, publikującym w prasie lokalnej oraz magazynach krajowych i zagranicznych, m.in. National Geographic, Traveler, Tatry, Newsweek, Zwierciadło. Współpracuje na stałe z Tatrzańskim Parkiem Narodowym. Ostatnio pasjonują go ginące zawody. Ekspozycję można oglądać w Wieży Piastowskiej do końca października.

Samowystarczalna wystawa

Rogożyna to pałka wodna – materiał plecionkarski, łatwy do pozyskania, rosnący na terenach podmokłych, w okolicach stawów czy rzek. Jest również wodoodporny, stosunkowo wytrzymały oraz biodegradowalny. Z materiałem tym pracowali studenci Akademii Sztuk Pięknych im. Jana Matejki w Krakowie. Wzięli oni udział w warsztatach z wyplatania rogożyny, zorganizowanych przy współpracy Stowarzyszenia *Serfenta* oraz Zamku Cieszyn. Projektanci zapoznali się z tym rzemiosłem pod okiem mistrzyni Stefani Suchory i Krystyny Wójcik z miejscowości Stojeszyn Drugi. Zadaniem studentów było zaproponować obiekty, wpisujące się w obecne potrzeby potencjalnych użytkowników oraz poszerzające asortyment wytwórczy plecionkarzy. Równie istotne było, by stworzone projekty wiązały się z możliwością samodzielnego uruchomienia małej produkcji. Efekty ich pracy można oglądać na wystawie w Oranżerii Zamku Cieszyn, która potrwa do końca października.

Zamek Cieszyn

Teatr poleca

Kolejny musical

Szkoła Tańca PeDeBe, prowadzona przez Izabelę Tymich, zaprasza na XV projekt musicalowy pt. *Domek z kart*.

Michał, bohater musicalu, przeżył w swoim życiu tak wiele, że jego historia wystarczyłaby na napisanie niejednej książki. Nie pamięta już nawet, ile razy wskazał niewłaściwy kolor w ruletce. W jego głowie wciąż kotłuje się tylko jedna myśl – „aby tylko się odegrać” – typowe myślenie hazardzisty! A do tego jego sytuacja rodzinna. Brak matki, ojciec chory na stwardnienie rozsiane, liczne rodzeństwo i dziadek, największy autorytet w rodzinie, który umiera właśnie wtedy, kiedy jest najbardziej potrzebny. Ważną postacią jest dziewczyna Michała, osoba współzależna do końca wierzy w możliwość bezpośredniego oddziaływania na swojego chłopaka. Michał oszukuje ludzi, ale też nieraz los odpłacił mu się tym samym.

Realizując Ogólnopolski Projekt PaT (Profilaktyka a Ty), pragniemy włączyć się wspólnie w szeroko zakrojony program mający na celu przeciwdziałanie zjawiskom zagrażającym młodzieży, ze szczególnym zwróceniem uwagi na problematykę hazardu. Ze względu na charakter przedsięwzięcia Komenda Powiatowa Policji w Cieszynie obejmuje patronat nad tym projektem. Spektakl kusić będzie niebanalną scenografią, tańcem i ciekawą interpretacją sceniczną problemu, wobec którego nikt nie powinien pozostać obojętny. Wykonawcami projektu będzie młodzież licealna i gimnazjalna oraz liczna grupa dorosłych z miasta Cieszyna.

Autorem pomysłu jest Izabela Tymich, scenarzystka i choreograf. Przygotowanie aktorskie zapewni doświadczona aktorka Katarzyna



Bonev, współtwórca poprzednich produkcji PeDeBe. Występ ubarwiać będzie grana na żywo perkusja w wykonaniu Andrzeja i Grzegorza Żydków, którzy już kolejny raz budują z nami spektakl. Na deskach teatru można będzie zobaczyć wielu gości specjalnych. Będziemy mieli okazję podziwiać w zupełnie niezwykłych rolach roztańczonych: Sylwię Cieślarkę – radną Sejmiku Wojewódzkiego, Karolinę Małysz-Tulec – dyrektora Zespołu Pieśni i Tańca Ziemi Cieszyńskiej, Agnieszkę Ziółkowską – wieloletnią uczestniczkę i scenograf zespołu PeDeBe, Krzysztofa Kaszturę – przewodniczącego Rady Miejskiej Cieszyna, Krzysztofa Heroka – radnego Rady Miejskiej Cieszyna, Czarągo Tomiczka – dyrektora Miejskiego Zarządu Oświaty w Skoczowie. To już drugi wspólny występ tego zespołu, który zaprezentował się wcześniej na imprezie charytatywnej pt. *Bitwa na nogi*.

Premiera spektaklu odbędzie się w Teatrze im. A. Mickiewicza w Cieszynie, **15 i 16 grudnia**.

Organizatorzy

W Bibliotece...

Amnestia dla spóźnialskich

Spóźniłeś się z oddaniem książki? Boisz się kary finansowej, a może po prostu ci wstyd? Cieszyńska biblioteka po raz kolejny wychodzi naprzeciw wszystkim tym, którzy przetrzymują nieoddane pozycje książkowe. W dniach **od 10 do 31 października** można będzie bez konsekwencji finansowych uregulować swoje zaległe zobowiązania wobec Biblioteki Miejskiej w Cieszynie. W Wypożyczalni dla dorosłych, Oddziale dla dzieci i filiach przyjmowane będą zwroty książek przetrzymywanych powyżej miesiąca bez pobierania kar regulaminowych.

Biblioteka Miejska

Śląsk Cieszyński kobietami stoi

Stowarzyszenie Klub Kobiet Kreatywnych w dniach **7-8 października** zaprasza na IV Kongres Kobiet Śląska Cieszyńskiego. Wydarzenie jest częścią projektu *Cieszyńskie na obcasach: aktywizacja kobiet Śląska Cieszyńskiego w życiu publicznym*, dofinansowanego w ramach Programu Operacyjnego *Fundusz Inicjatyw Obywatelskich 2015*.

W programie wykłady, warsztaty, panele dyskusyjne i wiele innych atrakcji, w których na pewno nie zabraknie kobiecości.

7 października od 10.00 zapraszamy do Zamku Cieszyn na panel pt. *Podziel się ideą* – czyli wystąpienia innowacyjnych reformatorów naszego środowiska lokalnego oraz wyjątkowe warsztaty: zdobienia trójkątów tradycyjnymi wzorami, wyplatania ze słomy i kuchnię ajurwerdyjską.

Po południu w Wydziale Zamiejskowym w Cieszynie Wyższej Szkoły Biznesu (ul. Frysztacka 44) odbędzie się panel *Rozwój kariery zawodowej ambicją kobiet województwa śląskiego* oraz dyskusja pt. *Wie-*

dzieć jak, czyli o sztuce istnienia w życiu publicznym z udziałem liderkek i liderów politycznych, gospodarczych i społecznych.

Gospodarzem drugiego dnia kongresu **8 października** będzie Wydział Etnologii i Nauk o Edukacji UŚ w Cieszynie, gdzie rozmawiać będziemy m.in. o kapitale społecznym kobiet w XXI wieku – ich niechcianej – ukrytej, a upragnionej kobiecości oraz o parytetach i sytuacji kobiet w służbach mundurowych. Odbędą się również warsztaty psychologiczne pt. *Filary poczucia własnej wartości kobiet, czyli jak budować i na czym wspierać obraz siebie*.

Pełny opis programu znajduje się na stronie: www.klubkobietkreatywnych.pl, a aktualności na Facebooku: <https://www.facebook.com/Klub-Kobiet-Kreatywnych-136135706432449/>. Rejestracja przez formularz zamieszczony na stronie internetowej <https://goo.gl/forms/0WnTsmBNF9BFLsOr2>, mailowo: klubkobietkreatywnych@gmail.com lub telefonicznie pod nr. tel. 694 786 567. Udział w kongresie jest bezpłatny.

KKK

Archiwum hrabiów

W 2005 roku Gmina Jaworze wraz z Muzeum Śląska Cieszyńskiego otrzymały w formie depozytu cenne archiwum hrabiów Saint-Genois d'Anneaucourt z Jaworza. Obejmuje ono 90 jednostek archiwalnych (8200 stron), gromadzących dokumenty genealogiczne, majątkowe, prawne, administracyjne i osobiste wielu generacji tego hrabiowskiego rodu i rodzin spokrewnionych.

Archiwum to, gromadzone przez Saint-Genois od średniowiecza, pomnażane było w wiekach następnych. Przemieszczało się wraz z przedstawicielami tego rodu poprzez liczne majątki i siedziby, które posiadali, by w końcu XVIII wieku znaleźć się w Jaworzu. Po sprzedaży Jaworza w 1906 roku przewieziono zostało do Austrii, gdzie odziedziczone zostało przez potomków rodu w linii żeńskiej. Na powrót scalone, decyzją ich, zostało w 2005 roku przekazane Gminie Jaworze i cieszyńskiemu muzeum.



W końcu 2015 roku archiwum hrabiowskie wzbogaciło się o kolejny niezwykle cenny dar jednej z potomkiń rodu, tym razem złożony z eksponatów o charakterze artystycznym. Znajdują się wśród nich portrety członków rodu Saint-Genois, rysunki i akwarele oraz przedmioty rzemiosła artystycznego.

Dar ten dał asumpt do zorganizowania niezwykłej wystawy prezentującej nowe nabytki oraz inne dzieła sztuki zachowane w archiwum, ukazujące artystyczne zainteresowania hrabiowskiej rodziny. Na wystawie zaprezentowane zostaną w pierwszym rzędzie, wykonane różnymi technikami, wizerunki członków rodu Saint-Genois od XVIII do XX w., stanowiące specyficzny zbiorowy portret tej arystokratycznej rodziny. Wśród darowanych eksponatów znalazł się niezwykle interesujący szkicownik zawierający akwarele i rysunki hrabiny Gabrieli Saint-Genois d'Anneaucourt z domu Solberg-Stolberg. Te pełne uroku biedermeierowskie miniatury ukazują życie codzienne w pałacach w Jaworzu i Paskowie, będąc swoistego rodzaju autoportretem tej zwyczajnej w gruncie rzeczy rodziny.

Wystawa wzbogacona została kilkunastoma szlacheckimi dyplomami i wizerunkami herbów o niezwyklej walorach artystycznych. Wskazywały one i określały status rodu i jego miejsce w strukturze społecznej. Dopełniają wystawę przedmioty rzemiosła artystycznego, jakimi na co dzień otaczała się hrabiowska rodzina, a wśród nich specjalnie wypożyczona XIX-wieczna srebrna zastawa toaletowa i rodowe koronki należące do Marii del Pilar Saint-Genois d'Anneaucourt.

Zgromadzone na tej wystawie eksponaty układają się w pasjonującą opowieść o tym, jak różnorodne i niekiedy zaskakujące były artystyczne zainteresowania tej niepospolitej hrabiowskiej rodziny. Wystawa czynna będzie **do 30 października** w Sali Rzymskiej w godzinach otwarcia Muzeum.

Muzeum Śląska Cieszyńskiego

Hey i Błysk

Hey to jeden z najważniejszych polskich zespołów rockowych od lat wpływający na historię polskiej muzyki. Od 1992 r. ich twórczość – znakomite kompozycje opatrzone poruszającymi i szczerymi tekstami Katarzyny Nosowskiej – szybko zjednały sobie publiczność. Pierwsza płyta Hey'a, *Fire*, wydana w 1993 r. – jest dziś jedną z najmocniejszych pozycji kanonu polskich albumów rockowych.

Przez ponad 20 lat działalności zespół oscyluje między grungem, rockiem alternatywnym, aż po elektronikę.

Po swoim dziesiątym studyjnym albumie *Do Rycerzy, do Szlachty, doo Mieszczan* postanowili jeszcze raz zmierzyć się z akustycznymi aranżacjami swoich piosenek i wydali, zarejestrowany w Filharmonii Szczecińskiej, album *Hey w Filharmonii Szczecin*. Ten album to nie tylko powrót do *Hey MTV Unplugged*, ale także do rodzinnego miasta, w którym powstał zespół Hey. Płyta ukazała się w czerwcu 2015 roku.

Natomiast nowy studyjny album miał swoją premierę **22 kwietnia**. Jego tytuł to *Błysk*. Jeszcze przed ukazaniem się nowego krążka, zespół pokusił się o niezwyklej eksperyment, a mianowicie zagrał serię klubowych koncertów, podczas których publiczność mogła zapoznać się z całym materiałem z nadchodzącej płyty.

Zespół Hey wystąpi już **8 października** na scenie cieszyńskiego teatru, promując swoją najnowszą płytę.

Paté Media



Kornel zaprasza



Tajemnice głośnej samotności – opowieści o Bohumilu Hrabalu i nie tylko.

15 października o godz. 16.00 zapraszamy do Kawiarni Literackiej *Kornel i Przyjaciele* (ul. Sejmowa 1) na spotkanie z Aleksandrem Kaczorowskim, eseistą, tłumaczem, autorem biografii, gościem cyklu *Czuli*

barbarzyńcy. Spotkanie poprowadzi Dorota Siwor. Obowiązują wcześniejsze rezerwacje, tel. 798 996 655.

Kornel i Przyjaciele

Początek roku w internacie



Młodzież czuje się w internacie doskonale.

Sami swoi – takim mianem można określić młodzież mieszkającą w internacie Zespołu Szkół im. Wł. Szybińskiego w Cieszynie. Skąd

taka nazwa? Odpowiedź jest prosta: trwałe przyjaźnie, życzliwa atmosfera i wzajemny szacunek to wartości, które pielęgnujemy. Dla nas – jak mówi Marek (mieszkaniec internatu) – nie liczy się, do jakiej szkoły się chodzi, ważne jest, co jest w lodówce, by przygotować wspólną kolację.

We wrześniu w internacie zameldowało 60 osób. Liczba mieszkańców świadczy o tym, że placówka cieszy się dużą popularnością. Warto jednak zaznaczyć, że wciąż dysponujemy wolnymi miejscami. Dlaczego jesteśmy wyjątkowi...? U nas każdy znajdzie coś dla siebie. Posiadamy świetlicę wyposażoną w biblioteczkę i sieć Wi-Fi, działającą na terenie całego internatu. Organizujemy turnieje sportowe i integracyjne imprezy (ognisko, otrzęsiny, wigilijkę). Współpracujemy ze środowiskiem lokalnym, przyłączamy się do wielu akcji charytatywnych. Chętnie podejmujemy nowe



Mimo 60 mieszkańców, placówka wciąż dysponuje wolnymi miejscami.

wyzwania, dlatego każdego dnia możesz stać się członkiem naszej społeczności.

W nowym roku szkolnym wszystkim wychowankom życzymy wielu sukcesów i wytrwałości w przezwyciężaniu trudności szkolnych.

Wychowawcy

Czas na futsal



Klub Uczelniany AZS Uniwersytetu Śląskiego w Cieszynie, KS MOSiR Cieszyn oraz MOSiR Cieszyn zapraszają do udziału w Cieszyńskiej Amatorskiej Lidze Futsal.

Celem rozgrywek jest popularyzowanie piłki nożnej wśród mieszkańców Cieszyna i okolic, dobra zabawa, propagowanie i rozwój sportu, pozytywne zagospodarowanie czasu wolnego oraz działanie na rzecz promocji zdrowia i zdrowego trybu życia. Zgłoszenia drużyn można dokonywać osobiście u koordynatora Adriana Tomicy lub poprzez e-mail: adrian.tomica@us.edu.pl. W celu zgłoszenia drużyny należy wypełnić dokumenty, które są dostępne na stronach: www.azscieszyn.us.edu.pl i www.mosir-cieszyn.pl.

Termin zgłaszania drużyn do **12 października**, pełną płatność w wysokości 1100 zł należy uiszczyć do dnia **12 października 2016 r.** na konto: KU AZS Uniwersytetu Śląskiego Credit Agricole Bank Polska SA 48 1940 1076 3036 7159 0000 0000 (w tytule: nazwa drużyny, CALF).

W rozgrywkach mogą brać udział zespoły stanowiące reprezentacje: zakładów pracy, urzędów, instytucji, a także zespoły nieformalnie utworzone przez mieszkańców Cieszyna i okolic. W skład drużyny muszą wchodzić osoby, które w sezonie poprzedzającym rozgrywki (2015/2016) oraz w czasie trwania rozgrywek nie były i nie są zrzeszone w innym stowarzyszeniu lub klubach sportowych. Spotkanie organizacyjne dotyczące przebiegu rozrywek odbędzie się **12 października** o godz. 19.00, Hala Sportowa US Cieszyn, ul. Paderewskiego 9, sala 102.

Informacje i szczegóły: Adrian Tomica – tel. 607 527 299, e-mail: adrian.tomica@us.edu.pl, Sylwia Ryszawy – tel. 886 807 231, e-mail: s.ryszawy@gmail.com.

Organizatorzy

Złoty medal sztafety



Od lewej: Justyna Zwias, Katarzyna Cieślár, Mirosław Werner, Justyna Guzik, Noemi Cieślár.

Duży sukces na zakończenie sezonu odniosła sprinterka MUKS SZS Cieszyn. W pierwszy weekend października w Sosnowcu odbyły się Mistrzostwa Śląska w wielobojach i sztafetach lekkoatletycznych. Cieszyński klub wystawił w tych zawodach sztafetę sprinterską kobiet 100m plus 200m plus 300m plus 400m (tzw. szwedzką). W gronie kilkunastu zespołów

sztafetowych nasze zawodniczki po bardzo zaciętej walce okazały się najlepsze, uzyskując jednocześnie świetny wynik 2:21,12, który jest rekordem klubu. W pokonanym polu zostały silne sztafety MOS CSiR Dąbrowa Górnicza i SLiS JUST TEAM Bielsko-Biała. Mistrzyni Śląska biegły w składzie: Justyna Zwias (100 m), Justyna Guzik (200 m), Noemi Cieślár (300 m), Katarzyna Cieślár (400 m). Wszystkie dziewczęta są jeszcze juniorkami lub juniorkami młodszymi.

Rezerwową w Sosnowcu była najlepsza cieszyńska młodziczka (do 15 lat) Zuzanna Legierska, dla której wrześniowe starty były najważniejsze w dotychczasowej karierze. Najpierw w Bielsku-Białej zdobyła brązowy medal w Międzywojewódzkich Mistrzostwach Młodzików w biegu na 300 m, co dało jej awans do zawodów finałowych Mistrzostw Polski Młodzików. 25 września w Słubicach zajęła 18. miejsce z bardzo dobrym wynikiem 42,79.

Sezon lekkoatletyczny 2016 praktycznie się zakończył. Po kilku tygodniach tzw. roz-trenowania sekcja lekkiej atletyki MUKS SZS Cieszyn rozpocznie intensywne przygotowania do następnego sezonu.

Mirosław Werner

Debiut w III lidze

Pingpongiści Fundacji Talent Cieszyn zanotowali debiut w rozgrywkach III ligi mężczyzn tenisa stołowego. I był to debiut udany, bowiem podopieczni Tomasza Rygla pokonali na wyjeździe spadkowicza z II ligi – LKS Rój Żory 7:3. Punkty dla naszego zespołu zdobyli: Tomasz Rygiel (2,5), Sylwester Rucki (2,5), Michał Toman (1), Marcin Massalski (1).

Zapraszamy do śledzenia dalszych poczynań cieszyńskich pingpongistów na stronie www.fundacjatalent.pl.

Fundacja Talent Cieszyn



Tenisści stołowi mają za sobą udany debiut.

Zdjęcia: ABC

Fot.: MUKS SZS Cieszyn

Fot.: Fundacja Talent Cieszyn

Rozmowa z Januszem Rokickim, potrójnym srebrnym medalistą olimpijskim

Jak coś robić, to na 100 procent!

W Rio de Janeiro wywalczył trzeci srebrny medal w karierze na igrzyskach paraolimpijskich. Do Cieszyna przyjechał więc z tarczą. Wciąż odbiera gratulacje. Redakcja *Wiadomości Ratuszowych* też do nich dołącza, a korzystając ze sposobności, przeprowadziła wywiad z kulomiotem. Janusz Rokicki kolejny raz udowodnił, że mistrzem jest nie tylko w sferze sportowej, ale i poza nią. Przed tygodniem władze miasta i KS MOSiR Cieszyn podziękowały mu za sukcesy.



Srebro olimpijskie w Rio smakowało wymśnieniem.

Które srebro było trudniej zdobyć? To w debiucie olimpijskim w Atenach w 2004 roku, w Londynie osiem lat później, czy ostatnie w Rio de Janeiro?

Chyba to ostatnie w Brazylii. Wszystko dlatego, że jakieś dziesięć dni przed startem doznałem kontuzji – jeden mięsień zerwałem, a drugi naderwałem. Całe szczęście, że nie były to główne mięśnie od pchania, ale pomocnicze; w efekcie było tak, że ręka nie podawała, była dużo słabsza, dlatego srebro wywalczone w Rio de Janeiro to dla mnie rewelacyjny wynik.

Podobno tam na miejscu to był wyścig z czasem...

Zgadza się, całe szczęście, że startowałem w ostatnim dniu, bo miałem trochę czasu choć na minimalne podleczenie barku, krótką rehabilitację. Zalecenie stanu zapalnego pozwoliło mi wystartować i zdobyć srebro.

Od ostatnich igrzysk świat zrobił ogromny krok do przodu, jeżeli chodzi o nowe technologie, nie wspominając o tym, co było jeszcze kilkanaście lat temu. Dostrzegasz ogromną różnicę?

Z jednej strony postęp umożliwił kontakt z rodziną i znajomymi w kraju, z drugiej można było na bieżąco śledzić wyniki sportowe w różnych dyscyplinach. Moje pierwsze igrzyska to Ateny 2004. Wtedy nowoczesne technologie nie były aż tak rozwinięte. Pamiętam do dziś, jak dzwoniłem do Polski z budki telefonicznej, korzystając z karty zdrapki. Najpierw trzeba było wbić nie wiadomo, ile numerów, żeby połączenie zostało przekierowane do Polski. Teraz wystarczyło się załogować do sieci Wi-Fi, która była w wiosce olimpijskiej i człowiek miał kontakt z całym światem. Niesamowity postęp.

Igrzyska paraolimpijskie w końcu znalazły miejsce w telewizji publicznej na dłużej, niż tylko zwykłą kronikę. Pojawiły się transmisje. Jak zawodnicy odbierają taki krok milowy?

Jesteśmy bardzo zadowoleni, że telewizja pokazywała nasze zmagania. Oczywiście nie było tak dużo transmisji, jak w przypadku igrzysk pełnosprawnych zawodników, ale i tak telewizja publiczna zrobiła milowy krok. Czujemy się docenieni. Każdy polski kibic lubi oglądać, jak zawodnicy zdobywają medale. To działa właśnie w dwie strony – my jesteśmy szczęśliwi, że jesteśmy oglądani, a kibice cieszą się z nami naszymi sukcesami. Zainteresowanie telewizji być może przełoży się później na inne sfery życia. Wciąż nie jest nam łatwo pozyskiwać sponsorów, a dzięki obecności w szklanym okienku powinno być trochę łatwiej.

Doceniają was także władze. W ubiegły poniedziałek gościłeś u premier Beaty Szydło...

Po każdym igrzyskach jesteśmy zapraszani do premiera lub prezydenta, co jest bardzo miłe. Dodatkowo po igrzyskach w Londynie zostałem odznaczony Srebrnym Krzyżem Zasługi.

Obaj jesteście „piękni czterdziestoletni”. Masz jeszcze taki cel na horyzoncie: złoto igrzysk olimpijskich?

Cel może jest, ale na razie muszę zobaczyć, co się z tym moim barkiem wydarzy. Tak naprawdę mam „do zrobienia” dwa barki, bo przed wyjazdem był rehabilitowany lewy. Tutaj ogromne podziękowania i ukłony dla cieszyńskiej rehabilitantki Danusi Tadel, bo dzięki niej bark jeszcze jakoś funkcjonuje, ale teraz doszedł jeszcze prawy. Być może czeka mnie operacja. Na dziś mam problem, żeby podnieść czajnik, a tu trzeba dźwigać dużo większe ciężary (śmiech). Mam nadzieję, że dojdę do siebie i dalej będę mógł trenować i startować. W końcu sport to jest to, co kocham. Jeżeli się coś robi kilkanaście lat, to staje się nawykiem czy nałogiem, od którego trudno się uwolnić. Dodatkowo jestem chory z tego powodu, że nie mogę normalnie iść na siłownię poćwiczyć. Nigdy nie lubiłem robić czegoś na pół gwizdka, jak się czymś zajmuję, to na 100 procent. Jeżeli chodzi o treningi, to nigdy nie miałem z tym problemu. Wręcz trzeba mnie było hamować.

Sporo osób gratulowało ci sukcesu w Rio de Janeiro, bardzo dużo na Facebooku. Wiele wpisów było wzruszających...

To bardzo miłe, kiedy ludzie gratulują ci sukcesu w sieci czy na ulicy.



Spotkanie Janusza Rokickiego i jego trenera Zbigniewa Gryźbonia z premier Beatą Szydło i ministrem sportu, Witoldem Bańką.

Jak spędzisz najbliższe dni, tygodnie? Głównie na leczeniu chorych barków?

Choćbym miał zdrowe barki, to i tak teraz przypada okres roztrąnowania i nic byśmy nie robili miesiąc czy nawet półtora.

A najbliższe cele sportowe?

W przyszłym roku odbędą się mistrzostwa świata w Londynie. Zaplanowano je, o ile się nie mylę, na początku wakacji.

Po zdobyciu srebra olimpijskiego na Facebooku podziękowałeś wielu osobom. Słowa podziękowania trafiły także do Urzędu Miejskiego w Cieszynie.

To prawda, mniej więcej w połowie sezonu przygotowawczego wpadłem na taki pomysł, żeby napisać pismo do burmistrza Cieszyna, Ryszarda Macury, a także Rady Miejskiej Cieszyna z prośbą o wsparcie mnie i Mirka Madzi. Nie oszukujmy się, taki wyjazd naprawdę wymaga sporych nakładów finansowych. Wysłaliśmy z założenia, że skoro na igrzyskach będziemy reprezentowali miasto Cieszyn, to ono mogłoby nas wspomóc. I rzeczywiście tak się stało, jesteście ogromnie wdzięczni za to wsparcie. To były bardzo potrzebne pieniądze, których nie mogłem „wyciągnąć” z klubu, a które ułatwiły mi rehabilitację.

Sama Brazylia. Zaskoczyło cię coś na plus, na minus?

W Rio de Janeiro byłem jakieś dziesięć lat temu. Mogę powiedzieć, że wtedy to byłem zaskoczony, teraz już nie. Właśnie podczas pierw-



Janusz Rokicki pokazał się z medalem w wielu miejscach.

szego pobytu zobaczyłem fawele, dlatego wiem, że Polska to jest naprawdę fajny kraj. W Brazylii osobiście nie chciałbym mieszkać. W wiosce olimpijskiej bardzo mi się podobało. Niektórzy skarżyli się na niedoróbki i inne „cuda wianki”, ale mi to zupełnie nie przeszkadzało. Wychodzę z założenia, że jeżeli zawodnik jedzie startować, a w jego pokoju jest na przykład niedomyte okno, to nie powinien narzekać. Gdybym wynajął sobie hotel za 10 tysięcy, to mógłbym wymagać luksusów. Jak dla mnie, w wiosce wszystko było OK.

A jakby porównać Rio do Londynu czy Pekinu?

Jak dla mnie, to Londynu nie przebije nic. W stolicy Anglii najbardziej fantastyczni byli kibice. W Rio de Janeiro nie było takich tłumów, zresztą także na zawodach pełnosprawnych, jak w Londynie. Wtedy był wypełniony cały stadion – zarówno w sesji przedpołudniowej, jak i popołudniowej. W Brazylii lekkoatletyka nie jest sportem narodowym, więc nie było aż tak wielu ludzi. Ale i tak było sporo kibiców i ogólnie było miło.

Rozmawiał: wot



Konferencja prasowa burmistrza Cieszyna z udziałem cieszynskich paraolimpijczyków.

Rekordowe bieganie



Fot. ARC

Andrzej Łukasiak (z dyplomem) z biegaczami

24 września został ustanowiony nowy rekord startujących w parkrunie Cieszyn, który wyniósł 167 uczestników. Na mecie pierwszych stu uczestników otrzymało pamiątkowe medale z okazji 100. biegu Andrzeja Łukasiaka. Rekord frekwencji w sobotę został poprawiony o 82 uczestników. Dziękuję wszystkim, którzy przyczynili się do ustanowienia rekordu biegających w cieszynskim parkrunie. Tym samym jeszcze jedno marzenie udało się spełnić.

Andrzej Łukasiak

Szachy zakończone

W ostatnią sobotę września został rozegrany czwarty turniej III edycji Szachowego Grand-Prix Cieszyna Juniorów w Szachach Szybkich P-15'. Organizatorem jak co roku byli działacze klubu MUKS „SZS” Cieszyn. W turnieju o punkty do końcowej klasyfikacji rywalizowało 43 zawodników. Grand-Prix składa się z czterech turniejów, a do końcowej klasyfikacji liczą się trzy najlepsze wyniki. W tegorocznej edycji przewinęło się 179 zawodników w kategoriach: do 8 lat, do 10 lat, do 12 lat i do 15 lat. Sędzią głównym turnieju był sędzia klasy II, Łukasz Foltyn.

Wyniki końcowe: kat. do lat 8: 1. Mateusz Macura, 2. Maja Nieckarz, 3. Adrian Podzorski (wszyscy SSZ Olimpia Goleszów); do lat 10: 1. Jakub Herwy (AKS Mikołów), 2. Bartosz Goszyk, 3. Mikołaj Grzybek (obaj MUKS SZS Cieszyn); do lat 12: 1. Tymoteusz Szwałkowski (KKSz Kraków), 2. Kamil Podzorski (SSZ Olimpia Goleszów), 3. Mateusz Gabzdyl (MUKS SZS Cieszyn); do lat 15: 1. Szymon

Marczak (MUKS SZS Cieszyn), 2. Wojciech Kondziela (SSZ Olimpia Goleszów), 3. Mateusz Kisiel (KSz Porto Balbo Bielsko-Biała).

Piotr Foltyn



Królewska gra w sposób niesamowity rozwija umysł dziecka.

Fot. MUKS „SZS” Cieszyn

Z sercem dla innych

MIĘDZYNARODOWA DEKADA MUZYKI ORGANOWEJ, CHÓRALNEJ I KAMERALNEJ

CHARYTATYWNY KONCERT

MUZYKI FILMOWEJ

Misja, Lista Schindlera, Pianista, Forrest Gump, Gladiator, Piraci z Karaibów, Dom, Polskie drogi, Czas Cyganów

W WYKONANIU ORKIESTRY KAMERALNEJ I SOLISTÓW POD DYREKcją JEAN-CLAUDE'A HAUPTMANN'A

POMÓŻ ZEBRAĆ ŚRODKI NA ZAKUP VIDEOODENOSKOPU DLA ODDZIAŁU CHIRURGII OGÓLNEJ SZPITALA ŚLĄSKIEGO W CIESZYNIE

21.10.2016 (PIĄTEK) GODZ. 18.00

KOŚCIEL JEZUSOWY PARAFIA FOLWARCHOWA-ANDRZEJSKIEJ CIESZYŃ, PLAC KOŚCIELNY 6

WSTĘP WOLNY

www.fundacja.cieszyn.pl
www.szpitalslaski.pl

ZAPRASZAN

Szpital Śląski w Cieszynie

PIKNIK MEDYKALNY

OX.PL

Fundacja Zdrowia Śląska Cieszyńskiego, Szpital Śląski w Cieszynie, Starostwo Powiatowe oraz Cieszyński Ośrodek Kultury *Dom Narodowy* w Cieszynie serdecznie zapraszają na Koncert Charytatywny zorganizowany na rzecz zakupu videoodenoskopu dla Oddziału Chirurgii Ogólnej. Koncert muzyki filmowej odbędzie się **21 października** (piątek), o godz. 18.00 w Kościele Jezusowym w Cieszynie.

Stowarzyszenie Muzyczne ARTIS proponuje przeboje muzyki filmowej w wykonaniu Orkiestry Kameralnej i solistów pod batutą Jean-Claude'a Hauptmanna. Będziemy mieli okazję poznać najpiękniejsze muzyczne tematy ze znanych filmów, które przeniosą nas w nastrojowe obszary budowane przez wyjątkowe dźwięki. W repertuarze znane przeboje z filmów, np. *Misja*, *Lista Schindlera*, *Pianista*, *Forrest Gump*, *Piraci z Karaibów*, *Gladiator*, *Dom*, *Polskie drogi* i wielu innych.

Videoodenoskop z kolumną to urządzenie medyczne, które służy do specjalistycznych badań i zabiegów operacyjnych na drogach żółciowych i trzustkowych. Choroby przełyku, żołądka, dróg żółciowych, trzustki i jelit są niestety coraz częściej spotykane wśród naszego społeczeństwa. Powstają coraz to nowe programy badań przesiewowych mające na celu jak najwcześniejszą diagnostykę chorób układu pokarmowego. Zastosowana technika video pozwala na lepszą, szybszą i trafną diagnostykę. Dzięki wykorzystaniu tej aparatury możliwe jest przeprowadzenie skomplikowanych zabiegów z równoczesną archiwizacją choroby pacjenta.

Organizatorzy

HISZPAŃSKA MUCHA

REŻYSERIA: JAKUB PRZEBINDOWSKI

KLUSZEWSKA CZARNOTA KORCZ SZWEDES ZIĘCIOŃSKA

Teatr im. A. Mickiewicza 11.12.2016 r. godz. 16:00

Ondraszek zaprasza

Turystyczny Klub Kolarski PTTK *Ondraszek* zaprasza na wycieczki rowerowe:

9 października – *Piknik w Kadłubku*. Zbiórka na Rynku w Cieszynie – startujemy o godz. 9.00. Trasa: Cieszyn – Dębowiec – Ochaby (spotkanie ok. 10.30 z prowadzącym wycieczkę maratończykiem przy boisku LKS), dalej przez Gołysz, Chybie, Zarzeczce do urokliwego miejsca nad zalewem Goczałkowickim o nazwie Kadłubek. Tam zobaczymy interesującą wystawę poświęconą miejscowościom, które zniknęły pod wodą zalewu w 1956 r. Na miejscu będzie ognisko, więc należy wziąć ze sobą kiełbaski, chleb lub co kto lubi. Powrót przez Zabłocie, Drogomyśl, Ochaby, Dębowiec do Cieszyna.

16 października – Zarząd Klubu oraz organizatorzy zapraszają na zakończenie 50-tego jubileuszowego sezonu turystycznego pt. *Śladem cieszyńskich kamieniołomów i inne niespodzianki*. Zbiórka na Rynku w Cieszynie o godz. 10.00 – startujemy o godz. 10.15. Zapisy wraz z wpisowym w wysokości 7 zł (koszt ciepłego posiłku na mecie). Przejazd ulicami Cieszyna: 3 Maja, J. Łyska, Aleją Piastowską, Łączną, Frysztacką, Motokrosową, Krętą, G. Langerę, Rudowską, Akacjową, Brzezówką, Pogwizdów. Długość trasy ok. 25 km. Przyjazd na metę w Pogwizdowie – Folwark Klimosz – ok. 14.00. Powrót indywidualny. Na mecie zakończenie konkursu *Długodystansowiec 2016* oraz *50/50*, ponadto każdy będzie mógł zagłosować na najciekawszą wyprawę jubileuszowego sezonu, w której brał udział.

TKK PTTK *Ondraszek*

Warsztaty rodzinne

Osiedlowe Centrum Kultury i Rekreacji zaprasza wszystkie dzieci wraz z rodzicami na warsztaty *Ptaki i ludzie*. Podczas warsztatów opowiemy o ptakach w kulturze Polski i świata, a także o tym czego możemy nauczyć się od ptaków. Zobaczymy, które ptaki lubią się śmiać, które tańczyć, a które wolą czas spędzać w spokoju. Każde dziecko zrobi glinianą sowę. Wszystko to już **14 października** o godz. 17.00 w OCKiR. Obowiązują zapisy (tel. 536 050 906). Wstęp 5 zł – dziecko, opiekun – wstęp wolny.

OCKiR

Kolorowe piękno



Jan Gluza i jego prace.

Gotta Go po raz szósty

CIESZYŃ 08.10.2016

Gotta Go

Festival Vol. 6

GA-GA / ZIELONE ŻABKI
LAZY CLASS ★ TESTER GIER
GOOD LOOKIN' OUT ★ MORON
MINORITY ★ MENTALLY ILL

KLUB STUDENCKI PANOPTICUM, UL. BIELSKA 62
OTWARCIE BRAM: 18:30

BILETY: PRZEDSPRZEDAŻ 25 ZŁ / 30 ZŁ W DNIU KONCERTU
OSOBY PONIZEJ 18 LAT 20 ZŁ
REZERWACJE: GOTTAGOFESTIVAL@GMAIL.COM
FACEBOOK.COM/GOTTAGOEVENTS

8 października w Klubie Studenckim *Panopticum* odbędzie się szósta edycja festiwalu *Gotta Go*. Impreza stanowi żelazny punkt kalendarza wydarzeń naszego miasta i dedykowana jest miłośnikom ciężkich brzmień z pogranicza punk rocka i metalu. W tym roku do Cieszyna w roli głównej gwiazdy imprezy zawita zespół GA-GA / Zielone Żabki (punk rock/ska/reggae) – niekwestionowana legenda niezależnego grania, Lazy Class – oi! punkowcy z Warszawy oraz śmietanka reprezentantów południowej sceny hardcore – Mentally Ill, Good Lookin' Out i Minority. Nieco mocniejsze brzmienia usłyszymy natomiast podczas koncertów Testera Gier i M.O.R.O.N. Na imprezie pojawią się również stoiska Black Wednesday Records i Spook Records oraz występujących zespołów, na których dostępne będą płyty CD, winyle czy koszulki. O wegańskie jedzenie na koncercie zadba inicjatywa Food not Bombs. Start imprezy o godzinie 18.30. Bilety w cenie 30 zł dostępne będą przed koncertem (25 zł w przedsprzedaży, rezerwacja na gottagofestival@gmail.com).

Organizator

Galeria Zmienna Szpitala Śląskiego w Cieszynie zaprasza na październikową wystawę Jana Gluzy *Kolorowe piękno*. Prezentowane prace to obrazy olejne miejsc, które odwiedził. Pastelowo delikatne, tchnące spokojem i zapraszające do odpoczynku.

Jan Gluza to malarz, rzeźbiarz i grafik. Swoje umiejętności kształtował w Pracowni Plastycznej Marynarki Wojennej, gdzie poznał m.in. technikę linorytu. Jan Gluza jest członkiem Koła Plastyków przy Macierzy Ziemi Cieszyńskiej. Galeria Zmienna znajduje się w Zespole Poradni Specjalistycznych, wstęp bezpłatny.

Szpital Śląski



Moje spotkania z „Ondraszkiem”

W Cieszynie na rowerze, chyba pierwszy raz, znalazłem się w czerwcu 1960 r., kiedy to Okręgowa Komisja Turystyki Kolarskiej PTTK w Katowicach wspólnie z Oddziałową Komisją Turystyki Kolarskiej w Cieszynie zorganizowała rajd z okazji 1150-lecia powstania tego pięknego miasta. Jako członek okręgowej komisji byłem jednym z organizatorów.

Było mi miło, że na dyplomie rajdowym, oprócz podpisu przewodniczącego Okręgowej Komisji – Władysława Michalika i przewodniczącego Oddziałowej Komisji – Adama Kantora znalazł się też mój podpis. W trakcie rajdu mieliśmy możliwość zwiedzania miasta oraz poznania cieszyńskich działaczy. Był też czas na wspomnienia. Władysław Michalik opowiadał, jak na zorganizowanym kilka lat wcześniej rajdzie z metą w Cieszynie, organizatorzy po przygotowaniu mety stwierdzili, że do przyjazdu kolarzy pozostało jeszcze sporo czasu, więc mogą udać się nad Olzę, by się trochę poopalać. Opalanie bardzo szybko się jednak skończyło, bowiem zostali zatrzymani przez Straż Graniczną pod zarzutem przebywania w strefie nadgranicznej bez przepustek. Było to w okresie ponurego stalinizmu. Musieli się mocno tłumaczyć, że nie są szpiegami ani dywersantami. Przesłuchanie się przeciągało, w efekcie spóźnili się na metę, gdzie czekali na nich zdezorientowani uczestnicy.

* * *

W 1962 r. przewodniczącym Okręgowej Komisji Turystyki Kolarskiej PTTK w Katowicach został doświadczony działacz kolarski Ryszard Mielnik, działający w PTTK od 1953 r., początkowo w Gliwicach, a później w Kędzierzynie-Koźlu i Zabrze, gdzie założył klub kolarski zostając jego prezesem. Zależało mu bardzo na rozwoju turystyki kolarskiej w ówczesnym województwie katowickim. Gdy członkiem Okręgowej Komisji został Władysław Sosna z Cieszyna, było wiele okazji, by rozmawiać na temat założenia klubu także w Cieszynie. Sprawa nie była łatwa, bowiem cieszyńskim turystom bliżej było do wycieczek górskich w Beskidy, niż do eskapad rowerowych. A jednak, dzięki wielkiemu zaangażowaniu Władysława Sosny, na zebraniu w dniu 6 listopada 1966 r. powstał, jako dziesiąty w województwie, Turystyczny Klub Kolarski PTTK *Ondraszek* w Cieszynie. Bardzo się cieszę, że mogłem uczestniczyć w zebraniu założycielskim.

Władysław Sosna, już po dwóch latach działalności klubu, podjął się zorganizowania ogólnopolskiego zlotu przodowników turystyki kolarskiej. Na zebraniu, z udziałem długoletniego sekretarza Komisji Turystyki Kolarskiej ZG PTTK – Henryka Gintera, zaskoczył wszystkich, informując, że uczestnicy zlotu będą spali na łózkach, a nie jak na poprzednich zlotach w namiotach czy na podłodze w szkołach lub remizach strażackich. Tę decyzję tłumaczył trudnymi górnymi trasami. Zlot odbył się w czerwcu 1969 r. i został świetnie zorganizowany z bogatym programem krajoznawczym i innymi atrakcjami. Po otwarciu zlotu zwiedzaliśmy

miasto, w tym także znany zakład cukierniczy *Olza*. Pokazywano nam cały proces produkcyjny, począwszy od przygotowania masy czekoladowej, którą byliśmy częstowani. Niektórzy po zjedzeniu zbyt dużej ilości tego smakołyku, pod koniec zwiedzania rozpaczliwie rozglądali się za pomieszczeniami oznaczonymi dwoma literami. W pamięci pozostał mi też groźny wypadek, któremu uległ drugiego dnia zlotu jeden z naszych kolegów.



Zlot w Cieszynie w 1969 roku.

Nocowaliśmy w Istebnej, rano gdy uczestnicy wyjechali na spotkanie z artystą ludowym Janem Kawulokiem, on spóźniony, goniąc grupę wpadł w wyrwę w jezdni, przewrócił się, wpadł do rowu i stracił przytomność. Krótko potem przejeżdżał drogą motocyklista, który zatrzymał się i kojarząc proporczyk PTTK przy rowerze z flagą PTTK wywieszoną na naszym budynku, powiadomił o wypadku. Wezwana karetka pogotowia oprócz poszkodowanego i mnie (nie chciałem pozostawić kolegi samego) zabrała do Cieszyna jeszcze ciężarną kobietę z Jaworzynki. Ratownicy po drodze zatrzymali się przy stacji pogotowia ratunkowego w Wiśle, zabierając kroplówkę i tlen. Myślałem, że to dla tej kobiety, zdając sobie sprawę z powagi sytuacji. Po przyjeździe do szpitala też w pierwszej kolejności zajęto się naszym kolegą. Bardzo szybko znalazł się w sali operacyjnej. Gdy wreszcie wywieziono go z sali operacyjnej, był już przytomny, prosił aby powiadomić żonę. Szpital opuściłem późnym wieczorem i nie mając już możliwości powrotu do Istebnej przenocowałem w Cieszynie. Rano autobusem wróciłem do bazy, gdzie z niepokojem czekano na wiadomości o stanie zdrowia poszkodowanego.

* * *

Po reformie administracyjnej w 1975 r. *Ondraszek* znalazł się w województwie bielskim i podlegał utworzonej Wojewódzkiej Komisji Turystyki Kolarskiej w Bielsku-Białej, której przewodniczącym został Władysław Sosna. Mimo że znaleźliśmy się w różnych województwach, kontakty między nami nie osłabły. Byłem często zapraszany na różne spotkania i walne zebrania, w których z wielką przyjemnością uczestniczyłem.

Bardzo miło wspominać także udział w różnorodnych rajdach organizowanych przez *Ondraszka*. Zawsze były bardzo starannie przygotowane i przeprowadzane. W 1984 r. spotkało mnie szczególne wyróżnienie. Klub przyznał mi zaszczytny tytuł honorowego członka *Ondraszka*, za co byłem i jestem nadal bardzo wdzięczny.

Ondraszek był rozśpiewanym klubem. Wydał drukiem kilkakrotnie swoje śpiewniki i śpiewał przy każdej okazji, na imprezach,

spotkaniach, zebraniach, a nawet na cmentarzu. Tak było podczas rajdu kolarskiego poświęconego ks. Tadeuszowi Klockowi, przy jego grobie w Kończycach Małych. Przy okazji warto wspomnieć przesłanie ks. Tadeusza, który mówił: *Pamiętajcie, najważniejsza jest rodzina, następnie praca, potem długo, długo, długo nic i dopiero potem turystyka i rower.*

Ondraszek skupia ludzi życzliwych i chętnych do pomocy, a także doceniających pracę innych. Na spotkaniach goście są zawsze mile witani i obdarowywani. Szczególnym upominkiem jest kapeluszek beskidzkiej górali, którym też zostałem kiedyś wyróżniony. W ostatnich latach prezes *Ondraszka*, Zbigniew Pawlik, podczas zakończeń imprez centralnych przekazuje organizatorom upominki, dziękując za trud w przeprowadzeniu imprezy.

Sam wielokrotnie odczuwałem tę życzliwość. Jako przykład mogę podać udział w pierwszym ukraińskim zlocie turystów kolarzy w 2013 r., kiedy to Zbigniew Pawlik najpierw ugościł mnie u siebie w domu i przenocował, a potem zawiózł na metę w Rosince k. Lwowa. Droga końcowa była tak zniszczona, że samochód z jednej dziury wpadł w drugą, bez możliwości ich ominięcia. Zbigniew Pawlik w pewnej chwili poprosił pozostałych pasażerów o zdjęcie rowerów z samochodu i jazdę na nich, aby odciążać samochód. Wyjątek zrobił dla mnie, jechałem w samochodzie.



Zlot na Ukrainie.

Jeżeli miałbym ocenić działalność *Ondraszka* z racji pełnionych funkcji, np. wiceprzewodniczącego Komisji Turystyki Kolarskiej Zarządu Głównego PTTK czy przewodniczącego Regionalnej Rady Turystyki Kolarskiej PTTK w Katowicach, to ocena byłaby bardzo wysoka i w pełni zasłużona. *Ondraszek* należy do nielicznych klubów w Polsce, które nie miały wzlotów i upadków, przez cały czas działając na najwyższym poziomie. Nie bez znaczenia było i jest to, że w pięćdziesięcioletniej działalności Klubu nie było wielu roszad kadrowych. Obecny prezes Zbigniew Pawlik, pełniący tę funkcję z wielkim oddaniem i powołaniem, jest dopiero trzecim prezesem w historii Klubu, następcą równie wspaniałych działaczy: Władysława Sosny i Andrzeja Słoty. Wiele też mówi fakt, że nie ma drugiego takiego klubu w Polsce, który byłby organizatorem aż czterech imprez centralnych, jakimi były ogólnopolskie zloty przodowników turystyki kolarskiej w 1969, 1990 i 2006 r. oraz międzynarodowy zlot kolarski AIT w 1991 r.

A więc, czapki z głów. Brawo, brawo, brawo, tak trzymać dalej przez następne pięćdziesiąt lat.

Stanisław Radomski

Szansa dla młodzieży na zdobycie środków na mikroprojekty

W Cieszynie realizowany jest kolejny transgraniczny projekt skierowany do młodych ludzi. Cztery miasta zdecydowały się wymienić doświadczeniami, zainspirować i wzajemnie wesprzeć, celem zbudowania systemu wspierania inicjatyw młodzieżowych i stworzenia dialogu pomiędzy przedstawicielami władz miast a młodzieżą.

Stowarzyszenie *Petrklič Help* we współpracy z Fundacją *Laja* i Transgranicznym Centrum Wolontariatu zaprosiły do projektu *SAD – mikrogrant jako narzędzie ustrukturalizowanego dialogu między młodzieżą a miastem*, dofinansowywanego w ramach Programu *Erasmus+*, władze czterech miast: Cieszyna, Czeskiego Cieszyna, Karwiny Jastrzębia-Zdroju. Ich przedstawiciele stworzyli grupy eksperckie, które pracują nad zbudowaniem ram dla nowych form pracy z młodzieżą. Odbywa się to między innymi poprzez dofinansowywanie mikroprojektów inicjowanych przez młodych mieszkańców miast partnerskich. Petr Kantor, koordynator projektu, podkreśla: – *Dajemy przestrzeń i możliwość podejmowania działań młodym ludziom, wspierając inkubatory projektów, które będą miały wpływ na rozwój miast partnerskich i funkcjonowanie młodzieży jako istotnej grupy społecznej.*

20 lipca 2016 r. w Urzędzie Miasta w Cieszynie odbyła posiedzenie komisja ekspertów, która przydzieliła dofinansowanie trzem grupom młodzieży (projekt może być realizowany przez grupę w wieku od 13 do 30 lat). Te będą realizowały następujące projekty: *Transgraniczna nauka języka czeskiego*, *ODI SED AMO* i *Poezja przy herbacie*. Pierwsze lekcje języka już się rozpoczęły. Otwarte są dla wszystkich zainteresowanych. Drugi to taneczny spektakl o miłości, która walczy z nienawiścią dwóch na pozór podobnych rodzin. Premiera już **4 listopada** 2016 roku w cieszyńskim Teatrze im. Adama Mickiewicza. Trzecia nieformalna grupa związana jest z Herbaciarnią *Laja*. Wraz z Instytutem Mikołowskim, postanowili zorganizować w Herbaciarni *Laja* w Cieszynie spotkania literackie, które będą poświęcone poezji.

Przypominamy również o tym, że cały czas trwa nabór na kolejne projekty. Dlaczego warto? Jak podkreśla jedna z realizatorek projektu Dominika Gazda – *nie zawsze jest łatwo napisać projekt, ale gdy już się zrealizuje plan, czuje się satysfakcję, z tego, że ktoś podchwycił twój pomysł i pomógł ci przekuć go na rzeczywiste działanie.*

– *Chcesz, aby ktoś mógł zobaczyć, jak twoja idea przekuwa się na działanie? Następne posiedzenie komisji przewidziano na*

październik br. *Nie zwlekaj i skontaktuj się z nami już dzisiaj przy pomocy w pisaniu projektów – zachęca Anita Kramarczyk, jedna z ekspertek programu.*

Więcej szczegółów na stronie <http://sad.jecool.net/pl/sadpl/> i FB: <https://www.facebook.com/projektSAD/>.

Organizatorzy

JESTES AKTYWNY?
MASZ POMYSŁY?
MASZ OD 13 DO 30 LAT?
CHCESZ COS ZMIENIC W SWOIM OTOCZENIU?

ZOBADZ WSPARCIE FINANSOWE DLA SWOJEJ AKCJI I INSPIRUJ INNYCH!

SAD
MIASTO I MŁODZIEŻ

CIESZYŃ
JASTRZĘBIE-ZDRÓJ
CZEŚKY TEŠÍN
KARWINÁ

KULTURA I SZTUKA
SPORT
OCHRONA ŚRODOWISKA
PRAWA CZŁOWIEKA
CZAS WOLNY
ZDROWY STYL ŻYCIA
WSPÓŁPRACA TRANSGRANICZNA
INNE WAŻNE OBSZARY ŻYCIA SPOŁECZNEGO

W JAKICH OBSZARACH MOŻECIE REALIZOWAĆ SWÓJ PROJEKT?

WIECEJ INFORMACJI ORAZ FORMULARZ ZŁOŻENIOWY ZNAJDUJESZ NA:
WWW.SAD.JECOOOL.NET
SZUKAJ NAS TEŻ NA FB – SAD SECCORANIE, AKTYWNOŚĆ, DIALOG

Erasmus+ logo and other partner logos.

Warsztaty programowania Rails Girls

Darmowe warsztaty!
Stwórz własną stronę internetową!

Rails Girls Cieszyn

15-16.10.2016r.

Więcej informacji i zapisy na stronie
railsgirls.com/cieszyn
Rejestracja trwa do 2 października

f RailsGirlsCieszyn @rg_cieszyn

FRACTAL SOFT, GitLab, Cowbell Labs, GitHub, Cieszyn logo.

W dniach **15-16 października** na Zamku Cieszyn panie stworzą swoją aplikację webową. Taką możliwość daje udział w warsztatach programowania. Projekt *Rails Girls na Granicy. Cieszyn 2016* to dwudniowe, bezpłatne warsztaty programowania skierowane do dziewcząt i kobiet, na których będą miały możliwość poznania od podstaw projektowania i tworzenia aplikacji internetowych. Podczas zajęć uczestniczki zmierzają się z podstawami języka Ruby i Ruby on Rails, który wykorzystywany jest przy two-

zeniu aplikacji webowych. Dowiedzą się również, jakie języki programowania są wykorzystywane w tworzeniu projektów oraz jakich narzędzi używają programiści.

Celem warsztatów jest zapewnienie narzędzi dla kobiet do zrozumienia technologii, realizowania własnych pomysłów oraz zainspirowanie kobiet do działania i rozwoju.

Nauka odbywać się będzie w małych grupach, prowadzonych przez doświadczonych coachów. Przewidziany jest również udział zaproszonych gości, występujących z krótkimi prelekcjami lub prezentacjami.

Organizatorem dwudniowego spotkania jest Soroptimist International Klub w Cieszynie, która zgodnie ze swym statutem działa na rzecz kobiet i dziewcząt. Projekt *Rails Girls na Granicy. Cieszyn 2016* to inicjatywa wspierająca kobiety, ukazująca świat komputerów w sposób prosty i przystępny. Udział w warsztatach pozwoli uczestniczkom na przełamanie istniejących barier tak, aby kobiety nie bały się nowych technologii i wiedziały, że nie tylko mogą z nich korzystać, ale również tworzyć.

Każda z uczestniczących kobiet stworzy swój własny projekt, a także będzie mieć możliwość konsultowania się z doświadczonymi programistami, coach'ami, trenerami.

Uczestniczki z polskiej i czeskiej strony będą miały okazję współpracy, wymiany doświadczeń oraz integracji.

Soroptimist Klub w Cieszynie

Zachować dumę w chorobie

Godność a zdrowie psychiczne – tak brzmi hasło tegorocznych obchodów Światowego Dnia Zdrowia Psychicznego, do których już po raz trzeci dołączył Szpital Śląski w Cieszynie. W dniu **10 października** o godz. 11.00 w holu Pawilonu Diagnostyczno-Zabiegowego zostanie przedstawiona pantomima pt. *Maski* oraz wystawa *Słowa na granicy zmian*. W ramach uroczystości goście zapoznają się także z pracami plastycznymi osób borykających się z chorobami psychicznymi. Poprzez przygotowane akcje artystyczne, organizatorzy: Dzielny Ośrodek Wsparcia *Więź* oraz oba szpitalne oddziały psychiatryczne – chcą zwrócić uwagę na fakt, że każda osoba ma prawo do ochrony swojego zdrowia psychicznego.

Statystyki wskazują, że już co czwarta osoba doświadcza problemów z własną psychiką. Hasło przewodnie tegorocznych świąt postuluje m.in. konieczność rozwoju psychiatrii środowiskowej. Jak zaznaczają specjaliści, obszar ten, we współpracy z organizacjami pomocowymi, daje szansę na polepszenie poziomu pierwszej pomocy psychiatrycznej, która wymaga przede wszystkim poprawy dostępności.

Organizatorzy serdecznie zapraszają do udziału w inicjatywie. Wstęp na wydarzenie jest bezpłatny.

Szpital Śląski

Studium do wglądu

Ogłoszenie o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu i zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyna. Na podstawie art. 11 pkt 10 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (Dz. U. Z 2016 r., poz. 778 z późn. zm.) zawiadamiam o wyłożeniu do publicznego wglądu projektu i zmiany studium uwarunkowań i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyn oraz ujednoczonej formy studium, obejmującego teren położony po północnej stronie cmentarza komunalnego przy ul. Katowickiej wraz z prognozą oddziaływania na środowisko w dniach od **14.10.2016 r.** do **4.11.2016 r.** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1 (Ratusz), pok. 216, II piętro, w poniedziałki w godz. od 7.30 do 16.30, od wtorku do czwartku w godz. od 7.30 do 15.30, w piątki w godz. od 7.30 do 14.30.

Z projektem I zmiany studium uwarunkowań

i kierunków zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyna można się również zapoznać na stronie internetowej BIP Urzędu Miejskiego w Cieszynie, w zakładce Zagospodarowanie przestrzenne – Bieżące informacje.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie i zmiany studium rozwiązaniami odbędzie się w dniu 24 października 2016 r. w siedzibie Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1 (Ratusz), pok. 126, I piętro, o godz. 15.00.

Zgodnie z art. 11 pkt 11 ustawy, osoby prawne i fizyczne oraz jednostki organizacyjne nieposiadające osobowości prawnej mogą wnosić uwagi do projektu I zmiany studium. Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Cieszyna z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia 21 listopada 2016 r.

Z up. Burmistrza Miasta

Aleksander Cierniak, Zastępca Burmistrza Miasta

Szkolenie dla organizacji pozarządowych

Burmistrz Miasta Cieszyna zaprasza organizacje pozarządowe realizujące zadania publiczne na rzecz mieszkańców Cieszyna na bezpłatne szkolenie pn. *Zlecenie zadań publicznych organizacjom pozarządowym. Nowe rozporządzenia Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej w sprawie wzorów ofert i ramowych umów dotyczących realizacji zadań publicznych oraz wzorów sprawozdań z wykonania tych zadań* (tryb konkursowy i tryb z art. 19a – „małe granty”),

Tematyka szkolenia obejmować będzie m.in. następujące zagadnienia:

1. Nowe rozporządzenia Ministra Rodziny, Pracy i Polityki Społecznej w sprawie wzorów ofert i ramowych umów dotyczących realizacji zadań publicznych oraz wzorów sprawozdań z wykonania tych zadań (tryb konkursowy i tryb z art. 19a – „małe granty”), w tym:

- nowy wzór oferty i sprawozdania dla trybu konkursowego,
 - uproszczony wzór oferty i sprawozdania dla małych grantów,
 - nowy wzór umowy,
2. Zmiany w kosztorysie i harmonogramie re-

alizowanego zadania publicznego, aneksowanie umowy dotacyjnej,

3. Prowadzenie dokumentacji księgowo-finansowej, dokumentowanie poniesionych wydatków, zasady opisu faktur.

Szkolenie odbędzie się w Sali Sesyjnej Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1, w dniu **24 października 2016 r.** (poniedziałek) w godz. I tura: 11.00-13.15 lub II tura: 13.30-16.00. Należy wybrać I lub II turę.

Trenerem będzie Artur Gluziński – doradca, specjalista w zakresie współpracy administracji publicznej z organizacjami pozarządowymi, autor książki pt. *Ustawa o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie*.

Zgłoszenia przyjmowane są do dnia **21 października 2016 r.** drogą mailową: kultura2@um.cieszyn.pl. W zgłoszeniu należy podać imię i nazwisko osoby zgłaszanej, nazwę organizacji pozarządowej, którą reprezentują oraz w której turze osoby te będą uczestniczyć. Zaprasza się maksymalnie dwie osoby z organizacji. O zakwalifikowaniu na szkolenie decyduje kolejność zgłoszeń.

Informacji o organizowanym szkoleniu udzielają pracownicy Wydziału Kultury, tel. 33 479 43 46 oraz Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej, tel. 33 479 49 31.

Wydział Kultury

Mobilny doradca radzi

Serdecznie zapraszamy przedstawicieli organizacji pozarządowych na szkolenie z mobilnym doradcą, Wiolettą Matusiak, które odbędzie się **12 października 2016 r.** w godzinach 15.00-19.00 w Urzędzie Miejskim w Cieszynie, Rynek 1, sala 126 (I piętro).

Tematami szkolenia będą nowe technologie w pozyskiwaniu środków w organizacji, fundraising od podszewki oraz tworzenie skutecznych kampanii crowdfundingowych.

Wydział Kultury UM

Dyżury prawne i psychologiczne

Zachęcamy mieszkańców Cieszyna do korzystania z bezpłatnych dyżurów psychologicznych i prawnych, związanych z problematyką uzależnień i przemocy w rodzinie.

Dyżury pełnione są przy ul. Srebrnej 4 (Filia Miejskiego Ośrodka Pomocy Społecznej w Cieszynie). Zapisy w MOPS Cieszyn (ul. Skrajna 5) lub pod nr. tel. 33 479 49 00.

MOPS

Bezpłatne porady

Regionalny Ośrodek Wsparcia i Informacji Osób Niepełnosprawnych w Cieszynie udziela bezpłatnej pomocy i wsparcia osobom niepełnosprawnym, ich rodzicom, opiekunom, pracodawcom i instytucjom zainteresowanym problematyką rehabilitacji społecznej i zawodowej w następującym zakresie:

- porad i informacji w zakresie problematyki społeczno-zawodowej osób niepełnosprawnych, w tym ulg i uprawnień osób niepełnosprawnych, zaopatrzenia w sprzęt rehabilitacyjny, przedmioty ortopedyczne, dofinansowania do rehabilitacji leczniczej, wsparcia finansowego i rzeczowego, programów PFRON skierowanych do osób indywidualnych i organizacji pozarządowych
- porad prawnych, porad psychologa, porad socjalnych i społecznych.

Pomoc udzielana jest w siedzibie Stowarzyszenia Na Rzecz Integracji TRIANON PL przy ul. Bielskiej 4. Do Centrum Informacji i Wsparcia można umawiać się telefonicznie, mailowo lub osobiście, pon.-pt. w godz. 8.00-13.00, tel. 33 445 70 11, 730 984 481, dzialajmyrazem@wp.pl.

Trianon.pl

Płatność za III kwartał za gospodarowanie odpadami komunalnymi

Uprzejmie przypominamy Państwu, że **15 października 2016 r.** upływa termin uiszczenia opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi za III kwartał 2016 r.

Wpłaty można dokonać w następujący sposób:

- na indywidualny rachunek bankowy przeznaczony wyłącznie do opłaty za gospodarowanie odpadami komunalnymi,
- na konto ogólne Urzędu Miejskiego w Cieszynie zamieszczone w Biuletynie Informacji Publicznej i na stronie internetowej urzędu,
- gotówką lub kartą płatniczą w kasie urzędu.

Informacja nie dotyczy mieszkańców płacących w czynszu opłatę za gospodarowanie odpadami komunalnymi, za których należność jest regulowana przez spółdzielnię mieszkaniową oraz wspólnoty.

Dodatkowe informacje można uzyskać pod numerami telefonów 33 479 43 18, 33 479 43 17, lub na stronach internetowych: <http://bip.um.cieszyn.pl/>, <http://um.cieszyn.pl/>.

Wydział Finansowy

Odbiór popiołu w okresie grzewczym

Burmistrz Miasta Cieszyna informuje, że w okresie od października br. następuje zmiana w sposobie gromadzenia popiołu pochodzącego z palenisk domowych. Do tej pory odpad ten gromadzony był łącznie ze zmieszanymi odpadami komunalnymi w pojemniku plastikowym bądź metalowym. Niejednokrotnie takie rozwiązanie wymuszało na mieszkańcach wyposażenie nieruchomości w większą liczbę pojemników, w szczególności w okresie grzewczym. Stąd po uzgodnieniu z firmą wywozową Ekoplast-Produkt Sp. z o.o. zdecydowano, że mieszkańcy mogą do końca br. roku wytworzony popiół w okresie grzewczym nadal gromadzić w ww. pojemnikach lub wydzielać ze zmieszanych odpadów i gromadzić w workach koloru szarego.

Worki dostępne są w punktach obsługi klienta firmy Ekoplast-Produkt Sp. z o.o.:

- w Cieszynie, ul. Frysztacka 145, czynny od poniedziałku do piątku w godzinach 6.00-15.00
- w Cieszynie, ul. 3 Maja 18 pok. 3, w poniedziałek: 10.00-18.00, od wtorku do piątku: 7.00-13.00, w pierwszą sobotę miesiąca: 9.00-13.00

Dodatkowo firma wywozowa będzie dostarczała worki na zasadzie „jeden za jeden”, czyli tak jak do tej pory przy odbiorze surowców wtórnych.

W przypadku gromadzenia popiołu w workach, będzie on odbierany sprzed nieruchomości w terminach odbioru surowców wtórnych wskazanych w harmonogramie odbioru w roku 2016.

Wydział OŚR

Płatność kartami w UM

Uprzejmie informujemy, że w kasach Urzędu Miejskiego w Cieszynie ponownie udostępniona została możliwość dokonywania płatności kartą płatniczą. Przerwa w świadczeniu tego typu usługi nastąpiła z przyczyn niezależnych od urzędu i była spowodowana koniecznością przeinstalowania terminali i aktualizacji oprogramowania.

Wydział Finansowy

Centrum Praw Kobiet i Rodziny pomaga kobietom

Międzynarodowa Organizacja Soroptimist International Klub w Cieszynie odpowiadając na potrzeby kobiet z naszego miasta i regionu zorganizowała ośrodek wsparcia dla nich – Centrum Praw Kobiet i Rodziny.

W ramach Centrum udzielane są nieodpłatne porady prawne z wszystkich dziedzin prawa z wyłączeniem prawa podatkowego oraz porady pedagogiczne, z których mogą korzystać matki potrzebujące pomocy i porady doświadczonego pedagoga. Pomocy prawnej udzielają wykwalifikowani prawnicy, posiadający niezbędne doświadczenie zawodowe. Prowadzone są również sesje coachingowe skierowane do kobiet, które chcą poznać swoje zdolności, zmienić zawód lub powrócić na rynek pracy.

Działalność Centrum Praw Kobiet i Rodziny adresowana jest wyłącznie do kobiet i uwzględnia specyfikę ich problemów i sytuacji życiowych. Zapewniamy klientkom pełną ochronę danych i zachowanie w tajemnicy wszystkich informacji uzyskanych przy udzielaniu pomocy zarówno prawnej, jak i pozostałej.

Zapraszamy panie do siedziby Soroptimist International, ul. Zamkowa 3abc. W celu umówienia się na spotkanie prosimy o kontakt telefoniczny: 731 609 903. Terminy dyżurów znaleźć można na stronie *Wiadomości Ratuszowych* w dziale: „Instytucje”.

Halina Małaszkiwicz, prezydent Klubu SI

Składanie wniosków do projektu budżetu na 2017 rok

W związku z rozpoczęciem prac związanych z opracowaniem projektu budżetu na 2017 rok zapraszamy do czynnego udziału radnych oraz jednostki organizacyjne gminy w tworzeniu projektu budżetu. Podmioty niezaliczone do sektora finansów publicznych mogą składać wnioski do **15 października 2016** roku (wniosek składamy na formularzu będącym załącznikiem do Uchwały nr V/29/11 z dnia 27 stycznia 2011 r. Rady Miejskiej w Cieszynie).

Złożone wnioski stanowią materiały pomocnicze do opracowania projektu budżetu.

Wnioski można składać osobiście w Kancelarii Ogólnej Urzędu Miejskiego lub przesyłać listownie na adres: Urząd Miejski w Cieszynie, Rynek 1, 43-400 Cieszyn.

Wydział FN

SMS wszystko ci powie

Chcąc otrzymywać bieżące informacje z miasta, na przykład na temat wydarzeń kulturalnych czy sportowych oraz ostrzeżenia, wystarczy wejść na stronę www.cieszyn.pl i podać swój numer telefonu.

Musimy także wskazać, czy interesują nas wydarzenia, ostrzeżenia czy obie kategorie.

Warunkiem koniecznym jest wyrażenie zgody na przetwarzanie danych osobowych. Następnie na nasz telefon przyjdzie wiadomość z prośbą o potwierdzenie dostępu do Miejskiego Systemu SMS-owego. SMS-a trzeba będzie wysłać pod numer 664 079 400 (koszt zgodny z taryfą operatora).

Nie wszyscy użytkownicy pochodzą z Cieszyna. Ciekawostką jest fakt, że na blisko 1000 zarejestrowanych użytkowników Miejskiego Systemu SMS-owego, kilka osób zalogowało się z telefonów w Republice Czeskiej i Wielkiej Brytanii. SMS-y jednak do nich nie dochodzą, bowiem usługa obejmuje wyłącznie polskich operatorów komórkowych.

Mat. pras.

Bezpłatne konsultacje dla organizacji pozarządowych

Burmistrz Cieszyna serdecznie zaprasza organizacje pozarządowe oraz podmioty wymienione w art. 3 ust. 3 ustawy z dnia 24 kwietnia 2003 roku o działalności pożytku publicznego i o wolontariacie na bezpłatne konsultacje, obejmujące m.in. pomoc w pisaniu ofert na realizację zadań publicznych, wsparcie organizacji w pozyskiwaniu środków ze źródeł zewnętrznych, pomoc informacyjną na temat zmian w przepisach prawnych. Dyżury poszczególnych wydziałów Urzędu Miejskiego w Cieszynie oraz jednostek organizacyjnych, odpowiedzialnych merytorycznie za współpracę z organizacjami pozarządowymi, zostały uruchomione 1 czerwca 2016 roku.

Dyżury, ze względu na różne obszary przedmiotowe zadań publicznych, zostały podzielone pomiędzy:

- Wydział Kultury UM (kultura i sztuka, nauka, edukacja, oświata i wychowanie, wypoczynek dzieci i młodzieży)
 - Wydział Ochrony Środowiska i Rolnictwa UM (ekologia i ochrona zwierząt oraz ochrona dziedzictwa przyrodniczego, ochrona i promocja zdrowia)
 - Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji (kultura fizyczna, turystyka i krajoznawstwo)
 - Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej (polityka społeczna i przeciwdziałanie wykluczeniu społecznemu, przeciwdziałanie uzależnieniom i patologiom społecznym).
- Dyżury odbywać się będą w poniedziałki, w godz. 15.30-17.00 w następującej kolejności:
- każdy pierwszy poniedziałek miesiąca – MOPS, ul. Skrajna 5, pokój nr 12;
 - każdy drugi poniedziałek miesiąca – Wydział Ochrony Środowiska i Rolnictwa UM, Rynek 1, pokój nr 117;
 - każdy trzeci poniedziałek miesiąca – Wydział Kultury UM, Rynek 1, pokój nr 105;
 - każdy czwarty poniedziałek miesiąca – MO-SiR, Al. Łyska 21, budynek administracji.

UM Cieszyn

Anonimowe spotkania

• Mityngi Anonimowych Narkomanów w Cieszynie Grupa Rewers, ul. Błogocka 30A, spotkania w poniedziałki w godz. 17.00-19.00.

• Grupa Na Rynku, ul. Szersznika – klasztor oo. Franciszkanów – piwnica pod Aniołami, piątek godz. 16.00-18.00.

• Klub Abstynenta Familia – telefon trzeźwości 33 852 40 00, czynny w godzinach pracy klubu: poniedziałki, czwartki i piątki od 16.00 do 20.00 oraz we wtorki i środy od 11.00 do 15.00.

Organizowane spotkania to szansa dla uzależnionych, którzy szukają pomocy.

Organizatorzy

Kluby radnych zapraszają

Masz pytanie do radnych? Chcesz z naszą pomocą zmienić coś w mieście? Coś ci się nie podoba? Radni zapraszają do rozmów w Biurze Rady Miejskiej (Ratusz, II piętro).

Klub Radnych Cieszyńska Inicjatywa Samorządowa (CIS) pełni od sierpnia dyżury w każdą środę w godz. od 16.00 do 17.00 (za wyjątkiem tygodnia, w którym odbywa się sesja).

Radni Cieszyńskiego Ruchu Społecznego (CRS) pełnią dyżur w każdy poniedziałek w godz. od 16.30 do 17.30.

Spotkajmy się w działaniu!

UM Cieszyn

Projekt miejscowego planu

Ogłoszenie Burmistrza Miasta Cieszyna o ponownym wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyna obejmującego obszar Markłowic.

Na podstawie art. 17 pkt 9 ustawy z dnia 27 marca 2003 r. o planowaniu i zagospodarowaniu przestrzennym (tekst jednolity Dz. U. z 2016 r. poz. 778 z póź. zm.) oraz uchwały Rady Miejskiej Cieszyna nr LII/507/14 z dnia 30 października 2014 r., zawiadamiam o ponownym wyłożeniu do publicznego wglądu projektu miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyna dla obszaru Markłowic w zakresie przeznaczenia terenu dla działek nr 29/3 (część działki), 73 (część działki), 74, 75, 76/1, 76/2, 76/3, 76/4, 76/5, 76/6, 76/7, 76/10, 76/11, 76/12, 76/13, 76/14, 76/15, 76/16, 77, 78/2, 78/3, 78/4, 78/5, 79, 80/1, 80/2, 80/3, 95, 96, 98 (część działki), obr. 79 wraz z prognozą oddziaływania na środowisko w dniach od **30 września 2016 r. do 21 października 2016 r.** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1, pok. 216, II piętro, w poniedziałki w godz. od 7.30 do 16.30, od wtorku do czwartku w godz. od 7.30 do 15.30, w piątki w godz. od 7.30 do 14.30.

Z ponownie wykładanymi do publicznego wglądu regulacjami zawartymi w projekcie miejscowego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Cieszyna obejmującego obszar Markłowic można się również zapoznać na stronie internetowej BIP Urzędu Miejskiego w Cieszynie, w zakładce Zagospodarowanie przestrzenne – Projekty miejscowych planów zagospodarowania przestrzennego.

Dyskusja publiczna nad przyjętymi w projekcie planu miejscowego rozwiązaniami odbędzie się w dniu **17 października 2016 r.** w siedzibie Urzędu Miejskiego w Cieszynie, Rynek 1 (Ratusz), pok. 126, I piętro, o godz. 15.00.

Zgodnie z art. 18 ust. 1 ustawy, każdy, kto kwestionuje ustalenia przyjęte w wykładanych ponownie regulacjach projektu planu miejscowego, może wnieść uwagi. Uwagi należy składać na piśmie do Burmistrza Miasta Cieszyna z podaniem imienia i nazwiska lub nazwy jednostki organizacyjnej i adresu, oznaczenia nieruchomości, której uwaga dotyczy, w nieprzekraczalnym terminie do dnia **4 listopada 2016 r.**

Z up. Burmistrza Miasta Cieszyna

Aleksander Cierniak, Zastępca Burmistrza Miasta

Konieczna deratyzacja

Burmistrz Miasta Cieszyna przypomina o obowiązku przeprowadzenia deratyzacji w okresach od **1 do 30 marca** i od **1 do 31 października** oraz w każdym momencie pojawienia się gryzoni. Obowiązek ten wynika z zapisów regulaminu utrzymania czystości i porządku na terenie Gminy Cieszyn, przyjętego uchwałą Rady Miejskiej Cieszyna Nr XXVII/146/15 z dnia 30 grudnia 2015 roku (Dz. Urz. Woj. Śl. z 2016 r. poz. 348).

Obowiązkowi deratyzacji podlegają nieruchomości zabudowane budynkami mieszkalnymi, produkcyjnymi, handlowymi, usługowymi oraz gospodarstwa rolne.

Wydział OŚR

Rada Seniorów zaprasza

Cieszyńska Rada Seniorów pełni dyżury w każdy pierwszy wtorek miesiąca, w godz. 16.00-17.00 w Ratuszu na parterze (w holu).

CRS

Kino Piastwww.kinociaszyn.prv.pl, tel. 33 852 04 26

7-13.10 g. 15.00 2D Sekretne życie zwierzków domowych – dubbing (animowana komedia familijna) Japonia/USA b.o.
7-13.10 g. 16.45 Wołyń (dramat historyczny/wojenny) Polska
7-12.10 g. 19.30 Wołyń (dramat historyczny/wojenny) Polska
DYSKUSYJNY KLUB FILMOWY „FAFIK”
13.10 g. 20.00 Dureń, Rosja 15

Teatr im.**A. Mickiewicza**www.teatr.cieszyn.pl, tel. 33 857 75 90

8.10 g. 20.00 Hey – Błysk – koncert
10.10 g. 9.00 i 12.00 Dziady – spektakl dla młodzieży
13.10 g. 11.30 Zemsta – spektakl dla młodzieży
14.10 g. 18.00 Przekręt (NIE)doskonały – spektakl
15.10 g. 15.00 Synod Kościoła Ewangelickiego
19.10 g. 18.00 Galowy Koncert Zespołu ŚLĄSK – A to Polska właśnie
21.10 g. 18.00 Inauguracja Roku Akademickiego 2016/2017 WSB
22.10 g. 16.00 i 19.00 Lekko nie będzie – spektakl
24.10 g. 9.00 Tajemniczy ogród
28.10 g. 17.00 Koncert charytatywny „Z serca dla serc”
4.11 g. 18.00 Odi sed amo - charytatywne widowisko taneczno-muzyczne
9.11 g. 18.00 Koncert Korteza
11.12 g. 16.00 Hiszpańska Mucha - spektakl
15.12 g. 9.00 i 11.00 Domek z kart - musical
16.12 g. 9.00 i 18.30 Domek z kart - musical

COK Dom Narodowywww.domnarodowy.pl, tel. 33 851 25 20

8.10 g. 10.00 35-lecie Klubu Inteligencji Katolickiej - sesja naukowa
9.10 Festiwal latawca
11.10 g. 16.00 Spotkanie sekcji geograficzno-histerycznej Uniwersytetu III Wieku
12-21.10 XXII Międzynarodowa Dekada Muzyki Organowej, Chóralnej i Kameralnej
29.10 g. 18.00 Scena Polska Kameralnie – „Grube ryby”

GALERIE

do 31.10 Pory roku – wystawa z okazji 60-lecia Zespołu Placówek Szkolno-Wychowawczo-Rewalidacyjnych w Cieszynie
7-25.10 Paulina Poczęta „Prześwity i inne zmierzchy” wernisaż 7.10 g. 17.00
28.10-15.11 Prezentacje – wystawa Cieszyńskiego Towarzystwa Fotograficznego

Muzeum Śląska Cieszyńskiegowww.muzeumcieszyn.pl, tel. 33 851 29 32

Muzeum czynne: wt., czw., sob., niedz.: 10.00, 11.00, 12.00, 13.00, 14.00; śr.: 12.00, 13.00, 14.00, 15.00, 16.00; pon.: nieczynne.
GALERIA WYSTAW CZASOWYCH
26.10 g. 17.00 Dawna sztuka sakralna w zbiorach Muzeum Śląska Cieszyńskiego - Irena Prengel-Adamczyk z cyklu: Spotkania Szersznikowskie

do 6.11 Artystyczne zbiory z archiwum hrabiów Saint Genois d'Anneaucourt - wystawa
12.10-30.11 Jan Baudouin de Courtenay i osobliwości epoki

Biblioteka Miejskawww.biblioteka.cieszyn.pl, tel. 33 852 07 10

8.10 g. 9.00 Zajęcia z robotyki i programowania
10.10 g. 10.30 i 12.00 Angielski dla Seniora 55+
11.10 g. 10.30 Komputerowy Klub Seniora
11.10 g. 12.00 Komputer dla Seniora 55+
14.10 g. 18.00 Spotkanie autorskie z Haliną Kunicką
17.10 g. 10.30 i 12.00 Angielski dla Seniora 55+
18.00 g. 10.30 i 12.00 Komputerowy Klub Seniora
24.10 g. 10.30 i 12.00 Angielski dla Seniora 55+
25.10 g. 12.00 Komputer dla Seniora 55+
25.10 g. 10.00 Cieszyniacy czytają dzieciom – warsztaty czytelnicze
25.10 g. 14.00 Biblioteczny Rękodzielnik
26.10 g. 9.00 Spotkanie autorskie z podróżnikiem Stefanem Czernieckim

BIBLIOTEKA Oddział dla DZIECI

7.10 g. 15.00 WyGRYwamy – turniej gier planszowych
10.10 g. 15.00 English story – warsztaty językowo-plastyczne
11.10 g. 15.00 Warsztaty biblioterapeutyczne
12.10 g. 10.00 Spotkanie grupy zabawowej Gromadka Uszatka
12.10 g. 15.00 Strefa czytania – warsztaty literackie
14.10 g. 15.00 WyGRYwamy – turniej gier planszowych
17.10 g. 15.00 English story – warsztaty językowo-plastyczne
18.10 g. 15.00 Warsztaty biblioterapeutyczne
19.10 g. 10.00 Spotkanie grupy zabawowej Gromadka Uszatka
19.10 g. 15.00 Daleko w zroczni – warsztaty ekologiczno-wychowawcze
21.10 g. 15.00 WyGRYwamy – turniej gier planszowych
24.10 g. 15.00 English story – warsztaty językowo-plastyczne

Zamek Cieszynwww.zamekcieszyn.pl, tel. 33 851 08 21

do 31.10 Let's bee friends, czyli zaprzyjaźnij się z pszczołami, Oranżeria Zamku Cieszyn
do 31.10 Samowystarczalność. Rogożyna – wystawa współczesnych obiektów stworzonych z rogożyny (pałki wodnej) przez studentów ASP w Krakowie
do 31.10 Beskidzki haft krzyżkowy – wystawa ze zbiorów Muzeum „Na Grapie”
15-16.10 Rails Girls Cieszyn - warsztatach programowania dla kobiet
22.10 g. 15.00 Miodowe wariacje – warsztat kulinarny z Dorotą i Aleksandrem Wojtasikami z Mandala Centrum
22.10 g. 17.00 Łowcy miodu – pokaz filmu

Przedsiębiorcy przedsiębiorcom – cykl porad w każdy wtorek i czwartek (po telefonicznym lub mailowym zgłoszeniu)
Informacja Turystyczna i sklep czynne od wtorku do niedzieli w godz. 9.00-17.00
Wieża Piastowska i Rotunda św. Mikołaja czynne w godz. 9.00-17.00
Punkt Konsultacyjny, Dział Przedsiębiorczości, Oranżeria Zamku Cieszyn. Informacje dla przedsiębiorców oraz osób planujących założyć własną działalność gospodarczą, rejestracja: 33 851 08 21 w. 22

Książnica Cieszyńskawww.kc-cieszyn.pl, tel. 33 851 38 41

Wystawy czynne: wt., śr., czw., pt. w godz. 8.00-18.00, sob. 9.00-15.00
28.10 g. 17.00 O największej XVII-wiecznej bibliotece szlacheckiej i jej niepozornym właścicielu z cyklu „Cymelia i osobliwości Książnicy Cieszyńskiej”.

Muzeum 4. Pułku Strzelców Podhal.www.militariacieszyn.pl, tel. 604 833 667

Bezpłatne zwiedzanie muzeum (ul. Frysztacka 2) możliwe po wcześniejszym kontakcie tel. 604 833 667, Krzysztof Neścior.

Muzeum Drukarstwawww.muzeumdrukarstwa.pl, tel. 33 85116 30

Czynne: wt.-pt. 10.00-17.00. W sezonie turystycznym (maj-wrzesień) również w soboty i niedziele: 14.00-18.00. Zwiedzanie i udział w warsztatach graficznych, intro-ligatorskich i typograficznych dla grup w każdym dniu tygodnia po uzgodnieniu terminu: 696 652 114 lub osobiście.
do 8.11 Między pracownikami – Instytut Sztuki UŚ – wystawa

Różne...

IZBA CIESZYŃSKICH MISTRZÓW, ul. Stary Targ 2, tel. 603 217 533, pon.-pt. godz. 10.00-16.00, so.-niedz. po uzgodnieniu telefonicznym.

MUZEUM PROTESTANTYZMU

Czytelnia Biblioteki i Archiwum im. B.R. Tschammera czynna w każdy poniedziałek i środę w godz. 15.30 do 19.00
Czytelnia budynek Parafii pl. Kościelny 6 (drugie piętro)

30.12 Myśl o Szekspirze – Wojewódzka Biblioteka Pedagogiczna Filia w Cieszynie
do 15.10 Wystawa „Czas wyobraźni”, UL Kultury Pracownia Dobrych Praktyk, ul. Srebrna 1
do 16.10 Koronka rządzi wystawa prac Marioli Wojtas (koronka koniakowska) oraz Katarzyny i Artura Rychlik (koronkowa ceramika) – Galeria w Bramie
7-8.10 IV Kongres Kobiet Śląska Cieszyńskiego – UŚ, WSB, Zamek Cieszyn
8.10 g. 8.00 35-lecie Klubu Inteligencji Katolickiej – Msza Św. – Kościół św. Marii Magdaleny
8.10 g. 18.30 Gotta Go Festival – Klub Studencki Panopticum
9.10 g. 9.00 „Piknik w Kałubku” czyli „Dzień Maratończyka” – wycieczka rowerowa (start – Rynek w Cieszynie)
9.10 g. 16.00 Koncert „Duo Passione” Maria Wilczyńska – skrzypce oraz Magdalena Mucha – Cafe Muzeum
10.10 g. 10.00 Oddaj krew w Cieszynie – Rynek
10.10 g. 11.00 Dzień Zdrowia Psychicznego
10.10 g. 17.00 Indie i nie tylko – prelekcja Olgi i Krzysztofa Korn – OCKiR
14.10 g. 17.00 Warsztaty Ptaki i ludzie – OCKiR
14-16.10 4. Ogólnopolskie Spotkanie Blogerów Podróżniczych
15.10 g. 16.00 Tajemnice głośniejszej samotności – opowieści o Bohumilu Hrabalu i nie tylko - Kornel i Przyjaciele

19.10 g.17.00 Jak bezpiecznie stosować leki i suplementy żeby nie szkodzić zdrowiu – spotkanie z Małgorzatą Biesok
 20.10 g. 11.00 RozRUCH dla rodziców małych dzieci
 21.10 g. 18.00 Koncert Charytatywny muzyki filmowej – Kościół Jezusowy
 22.10 g. 10.00 60 lat SP nr 7 w Cieszynie – obchody w szkole
 22.10-20.11 Wystawa biżuterii – Galeria w Bramie

Sport

od 6.09 – wtorki g. 18.00 Zumba co tydzień, SP6 ul. Katowicka 68, tel. 665 066 684
Soboty g. 9.00 Parkrun Cieszyn – bieg na 5 km. Alejki SportParku
 9.10 g. 9.00 wycieczka rowerowa TKK PTTK Ondraszek – Piknik w Kadłubku
 9.10 g. 9.00 Amatorska Liga Siatkówki – jesień 2016 – Szkolne Schronisko Młodzieżowe
 16.10 g. 10.00 wycieczka rowerowa TKK PTTK Ondraszek – start Rynek – Śladem cieszynskich kamieniołomów i inne niespodzianki
 16.10 g. 9.00 Amatorska Liga Siatkówki – jesień 2016 – Szkolne Schronisko Młodzieżowe
 22.10 g. 19.00 Otwarcie sezonu zimowego na lodowisku
 23.10 g. 9.00 Amatorska Liga Siatkówki – jesień 2016 – Szkolne Schronisko Młodzieżowe

Po drugiej stronie Olzy

Czytelnia i Kawiarnia AVION, ul. Główna 1 do 20.10 wystawa Karel Misek – finisaż g. 16.00
 9.10 g. 10 Zawody szachowe
 14.10 g. 17.00 Dyskusyjny klub czytelników – Norwegian wood – powieść Haruki Murakami
 20.10 g. 16.00 Karel Misek – finisaż wystawy
 21.10 g. 16.00 Karolina Langner wernisaż wystawy
TEATR CIESZYŃSKI
 8.10 g. 17.30 Opowieści gargantuiczne
 9.10 g. 17.30 Powróćmy jak za dawnych lat...
 11.10 g. 19.00 Rajska jabłotka

Eko zbiórka



reCYKling daje owoce
 Rusza akcja edukacji ekologicznej, w ramach której będzie prowadzona zbiórka elektrośmieci w SP3, Cieszyn, ul. Gen. J. Hallera 8 w terminach:
 • 10-20 października godz. 7.30-15.30 małe elektrośmieci,
 • 20 października godz. 8.00-17.00 duże gabaryty (lodówki, TV, komputery, mikrofalówki itp.).

OFKA

Instytucje

- Cieszyńskie Centrum Informacji**
Rynek 1, tel. 33 479 42 48-9, mci@um.cieszyn.pl, api@olza.pl, www.cieszyn.pl, www.olza.pl
- Miejskie Centrum Zarządzania Kryzysowego**
ul. Kochanowskiego 14, tel. 33 47 94 367-70, tel. alarmowy: 33 47 94 366, gcr@um.cieszyn.pl. Po godzinach pracy dyżur pełni Straż Miejska.
- Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej**
ul. Skrajna 5, tel. 33 479 49 00, www.mops.cieszyn.pl
- Punkt konsultacyjno-informacyjny dla osób nadużywających środków psychoaktywnych oraz ich rodzin**
ul. Skrajna 5, pok. 11, tel. 33 479 49 31
- Zespół Interdyscyplinarny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie i Punkt Konsultacyjny-Informacyjny ds. Przeciwdziałania Przemocy w Rodzinie**
ul. Skrajna 5, pok. 5, tel. 33 479 49 18, 33 479 49 19
- Powiatowy Ośrodek wsparcia dla osób dotkniętych przemocą w rodzinie (Hostel)**
ul. Mała Łąka 17a, całonocowy telefon: 33 851 29 29
- Punkt Interwencji Kryzysowej**
ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 53 54 (pon-pt, 8.00-16.00), w pozostałych dniach i godz. 33 851 29 29
- Centrum Praw Kobiet i Rodziny**
Zamek Cieszyn, ul. Zamkowa 3 abc, tel. 731 609 903, porady prawne (czwartki godz. 16.00-18.00), porady pedagogiczne (ost. środy miesiąca godz. 16.00-18.00) Sesje coachingowe: drugi i czwarty pon. w godz. 16.00-17.00
- Hospicjum Domowe**
ul. Wąska 2, tel. 691 771 892
- Klub Abstynenta „Familia”**
ul. Błogocka 30a, tel. trzeźwości pon., czw., pt. 16.00-20.00 i wt., śr. 11.00-15.00: 33 852 40 00
- Punkt ds. narkomanii**
ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55, czynny w piątki w godz. 11.00-20.00
- Centrum Profilaktyki Edukacji i Terapii „Kontakt”**
ul. ks. Janusza 3, tel. 33 479 54 55, www.bycrazem.com
- Miejski Zarząd Dróg**
ul. Liburnia 4, tel. 33 858 28 90, www.mzd.cieszyn.pl
- Pogotowia**
Energetyczne: tel. 991, Gazowe: tel. 992, Ciepłownicze: tel. 993, Wodociągowe: tel. 994, Ratunkowe: tel. 999, Policja: tel. 997, Straż Pożarna: tel. 998, Europejski Numer Alarmowy: tel. 112
- Starostwo Powiatowe**
ul. Bobrecka 29, Szeroka 13, tel. 33 477 71 44, www.powiat.cieszyn.pl
- Straż Miejska**
ul. Limanowskiego 7, tel. 986, 33 857 94 00, www.sm.cieszyn.pl
- Szpital Śląski**
ul. Bielska 4, tel. 33 852 05 11, www.szpital.netus.pl
- Urząd Miejski**
Rynek 1, tel. 33 479 42 00, www.um.cieszyn.pl
- Zakład Budynków Miejskich sp. z o.o.**
ul. Liburnia 2a, tel. 33 852 25 60, www.zbm.cieszyn.pl
- Zakład Gospodarki Komunalnej sp. z o.o.**
ul. Słowicza 59, tel. 33 479 41 00, www.zgk.cieszyn.pl

Polub Cieszyn na Fb



Zachęcamy do polubienia profilu Cieszyna na portalu społecznościowym Facebook. Ciekawostki o Cieszynie, zapowiedzi imprez, konkursy itd. – to wszystko na www.facebook.com/CieszynRobiWrazenie.

Zapisz się na newsletter

Tych, którzy chcą być na bieżąco informowani o najciekawszych wydarzeniach kulturalnych i sportowych w Cieszynie, zachęcamy do skorzystania z Newslettera. Po wejściu na www.cieszyn.pl w zakładce Newsletter wystarczy podać swój adres e-mail, a wtedy na skrzynkę mailową będą trafiać informacje o ważnych wydarzeniach w naszym mieście.

Zgłoś imprezę na www.cieszyn.pl

Wszystkich organizatorów imprez odbywających się w naszym mieście zachęcamy do skorzystania z możliwości bezpłatnej promocji polegającej na zgłoszeniu imprez do Kalendarium na stronie internetowej miasta. Po wejściu na www.cieszyn.pl prosimy o kliknięcie przycisku „Dodaj swoją imprezę do kalendarium” i wypełnienie formularza zgłoszeniowego.

Informacja SMS

Zachęcamy do zarejestrowania się w Miejskim Systemie SMS-owym, dzięki któremu będziemy otrzymywali powiadomienia sms o wydarzeniach kulturalnych i sportowych, a także ostrzeżenia i komunikaty. Wystarczy wejść na stronę www.cieszyn.pl i podać swój numer telefonu.

Dopalacze - najważniejsze numery telefonów

800 060 800 – Infolinia Głównego Inspektora Sanitarnego,
 116 111 – Telefon Zaufania dla Dzieci i Młodzieży,
 800 100 100 – Telefon dla rodziców i nauczycieli w sprawach bezpieczeństwa dzieci,
 800 12 12 12 – Dziecięcy Telefon Zaufania Rzecznika Praw Dziecka
 112 – Numer alarmowy obowiązujący na terenie całej Unii Europejskiej

Dyżury aptek

Data	Apteka
7 X	Farmarosa
-	ul. Bobrecka 27
21 X	tel. 33 858 27 65



Wiadomości Ratuszowe. Bezpłatny Informator Urzędu Miejskiego w Cieszynie

ISSN: 1234-1746 | Nakład: 7.000 szt

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i zmian w nadesłanych materiałach. Materiały w wersji elektronicznej prosimy nadsyłać na adres e-mail redaktora naczelnego. Dodatkowe informacje dotyczące WR uzyskują Państwo pod telefonicznym numerem redakcji.

Wydawca: **Urząd Miejski w Cieszynie**
 Ratusz, Rynek 1, 43-400 Cieszyn, tel. 33 479 42 00, fax 33 479 43 03, www.cieszyn.pl

Zespół redakcyjny: **Tomasz Wolff, Katarzyna Kubaszewska, Łukasz Piszczek**

Redaktor naczelna: **Renata Karpińska** Projekt layoutu: **Tomasz Kipka**

Skład i łamanie: **Katarzyna Kubaszewska** tel. 33 479 42 42, wr@um.cieszyn.pl

Druk: **Przeds. Poligraficzne Modena sp. z o.o.**, ul. Mała Łąka 17, 43-400 Cieszyn

98. rocznica powołania Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego



19 października o godz. 18.00 w Teatrze im. A. Mickiewicza odbędzie się doroczny koncert poświęcony rocznicy powołania Rady Narodowej Księstwa Cieszyńskiego. To ważne dla całego Śląska Cieszyńskiego wydarzenie, początkujące powrót tej ziemi do Macierzy, jest jednym z kamieni milowych naszej lokalnej historii. Na koncercie wręczona zostanie także nagroda Miasta Cieszyzna w dziedzinie twórczości artystycznej, upowszechniania i ochrony kultury, którą Rada Miejska Cieszyzna przyznała w tym roku Jerzemu Kronholdowi.

Jerzy Kronhold – ur. 1946 r. w Cieszyźnie, poeta, reżyser teatralny, działacz kultury, urzędnik konsularny RP. Absolwent Uniwersytetu Jagiellońskiego i Państwowej Wyższej Szkoły Teatralnej w Warszawie. W środowisku pisarskim uważany za współtwórcę tzw.

Nowej Fali. Był pierwszym organizatorem Międzynarodowego Festiwalu Teatralnego *Na Granicy* w Cieszyźnie. Był też radnym Rady Miejskiej Cieszyzna i radnym pierwszej kadencji Rady Powiatu Cieszyńskiego.

W 1989 członek-założyciel Solidarności Polsko-Czesko-Słowackiej. W latach 1991-1995 i 2007-2011 konsul generalny RP w Ostrawie. Jest autorem kilku tomików poetyckich, m.in.: *Samopalenie* (1972), *Baranek lawiny* (1980), *Oda do ognia* (1982), *Niż* (1990), *Wiek brązu* (2000), *Epitafium dla Lucy* (2012), *Skok w dal* (2016). W 2008 został przez prezydenta Lecha Kaczyńskiego odznaczony Krzyżem Oficerskim Orderu Odrodzenia Polski, a w 2005 Złotym Krzyżem Zasługi. Nominowany do Nagrody Literackiej Gdynia 2013 za tom *Epitafium dla Lucy*.

W programie obejrzymy widowisko pt. *A to Polska właśnie* w wykonaniu Zespołu Pieśni i Tańca *Śląsk* im. Stanisława Hadyny w całości oparte na polskiej muzyce, pieśniach oraz tańcach ludowych i narodowych. Przeważającą część tego programu stanowią kompozycje lub opracowania muzyczne Stanisława Hadyny oraz układy choreograficzne Elwiry Kamińskiej – duetu twórców potęgi Zespołu *Śląsk*.

Bilety na koncert można nabyć w kasie teatru lub on-line na www.teatr.cieszyn.pl.
Wydział Kultury

Przytul psisko

Prezentujemy Państwu kolejne psy, które niedawno trafiły do schroniska. Przypominamy, że poszukiwania zaginionego psa dobrze jest rozpocząć w schronisku dla zwierząt *Azyl* w Cieszyźnie, ul. Cicha 10, tel./fax 33 851 55 11, tel. kom. 603 850 137. RK



Łucja Dusek-Francuz – góralka z Jaworzynki, obecnie mieszkająca w Cieszyźnie, etnolog, laureatka tytułu „Ślązak nad Ślązakami 2011”, działaczka w wielu organizacjach i stowarzyszeniach.

Suczka w wieku około 2 lat, krótkowłosa, mała, w kłębie ma około 35 cm. Znalazona na ul. Moniuszki 4 w Cieszyźnie w okolicy Osrodka „Fundacja. Nr ewidencyjny 343/2016.

Rozruszaj się

Osiedlowe Centrum Kultury i Rekreacji wraz z ABC Klubem Rodzica zapraszają **20 października** o godz. 11.00 na kolejny *rozRuch dla rodziców małych dzieci*. Gościem wydarzenia będzie wizażystka Bernadeta Weber, która podpowie nam, jak dobrać ubranie, żeby ukryć wady, a jak wyeksponować nasze zalety. Obowiązuje strój sportowy, wstęp bezpłatny, zapisy: cieszyn@buggygym.pl lub 609 032 115.

Organizatorzy

rozRuch
dla rodziców małych dzieci

godz. 11.00
20-10-2016 r.
(czwartek)

PROGRAM:

11.00 - 12.00 Aktywny spacer z BuggyGym

12.00 - 13.00 Spotkanie z wizażystką Bernadettą Weber
PORADY DLA MAM I NIE TYLKO!

słodki i zdrowy poczęstunek
dla MAŁYCH I DUŻYCH
pogaduchy :)

- wydarzenie bezpłatne
- obowiązuje zapisy
tel. 609 032 115 / e-mail: cieszyn@buggygym.pl

zapraszają instruktorki BuggyGym i OCKiR
* obowiązuje strój sportowy

JANKOWSKI OSTALOWSKA KUSZEWSKI/SAPRYK ROSNOWSKA GRABOWSKA/ZBOROWSKA
Jean-Claude ISLERT
LEKKONIE BĘDZIE
(C'EST JAMAIS FACILE)
Tłumaczenie Wittek Stefanik

22 października 2016r. (sobota)
godz. 16.00 i 19.00.

Lodowisko startuje

Na otwarcie sezonu zimowego na lodowisku zapraszamy na ślizgawkę specjalną już w sobotę **22 października** o godz. 19.00.

W trakcie lodowej zabawy zaplanowano konkursy z nagrodami. Wstęp 5 zł.

MOSiR



Mieczysław Prawdzik – zapalony działacz sportowy i społeczny (LOP), uwielbia chodzić po górach – prowadzi grupę turystyczną „Człapoki”, jest trenerem sekcji pływackiej CWKS, właściciel 11-letniej suczki Misi.

Pigi – suczka w wieku około 8 miesięcy, gładkowłosa, mała, w kłębie ma około 30 cm. Znalazona 28.09.2016 r. na os. Piastowskim w Cieszyźnie. Nr ewidencyjny 339/2016.

Szczury?



**W CIESZYNIE
NIE DO POMYŚLENIA**